

ANÁLISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA

Entidad Técnica de Fiscalización Ambiental "ETFA"
"Muestreos, mediciones y análisis de emisiones de
fuentes estacionarias"

2022



CF-GEV-28809

INFORME DE RESULTADOS Muestreo Isocinético de Material Particulado

INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD

CALDERA FLUIDO TERMICO

Combustible: Viruta

Informe N° CMD-028-2022

Código ETFA: 075-01 (Resolución Exenta N° 194 del 29/01/2021 SMA)



Santiago, miércoles 18 de mayo de 2022

Informe de Resultados**CMD-028-2022****MUESTREO ISOCINÉTICO DE MATERIAL PARTICULADO
OFICIAL****INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD****CALDERA FLUIDO TERMICO SSMAU-03-FT**

Preparado para:



Versión del Documento		3
Responsable Elaboración	Inspector Ambiental	Representante Legal
Nombre: Rodrigo Angelo Lillo Gárate	Nombre: Pablo Arturo Torres Correa	Nombre: Mario Esteban Olivares Aguilera
Cargo: Gerente de Operaciones RUN: 14.193.344-2	Cargo: Inspector Ambiental RUN: 12.251.375-0	Cargo: Gerente General RUN: 12.572.048-K
Fecha: 18-05-2022	Fecha: 18-05-2022	Fecha: 18-05-2022
Firma: 	Firma: 	Firma: 

Código ETFA: 075-01 (Resolución Exenta N° 194 del 29/01/2021 SMA)

Ramón Liborio Carvallo # 740, San Bernardo, Santiago Región Metropolitana. Fono (56-2) 2893 3282
www.analisisycontrol.cl

Santiago, miércoles 18 de mayo de 2022

Los resultados del presente informe se relacionan únicamente con la fuente fija muestreada, y en ningún caso constituyen una certificación del producto o fuente fija.

INFORME DE RESULTADOS

Realizado en : **INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD**

Nombre de Fantasía : INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD

Fuente Muestreada : CALDERA FLUIDO TERMICO

Contaminante Muestreado : **MATERIAL PARTICULADO TOTAL**

Datos de la ETFA/IA

Realizado por

: **Análisis y Control Ambiental SpA.**

Código ETFA: 075-01 (Resolución Exenta N° 194
del 29/01/2021 SMA)

Ramón Liborio Carvallo # 740, San Bernardo

Santiago - Región Metropolitana

Fonos: (56-2) 2893 3282

www.analisisycontrol.cl

Inspector Ambiental a cargo

: **Pablo Arturo Torres Correa**

RUN : 12.251.375-0

Revisado por : Rodrigo Angelo Lillo Gárate

Fecha de Emisión del Informe : miércoles, 18 de mayo de 2022

Fecha de Muestreo : jueves, 05 de mayo de 2022

Supervisor de Muestreo : Pablo Arturo Torres Correa

RUN : 12.251.375-0

Operador de Unidad de Control : Rodrigo Lillo Gárate

RUN : 14.193.344-2

Operador Tren de Muestreo : Angelo Lagos Ruiz

RUN : 12.478.756-4

Análisis de Laboratorio : Pablo Torres Correa

RUN : 12.478.756-4

Digitador : Rodrigo Angelo Lillo Gárate

Responsable del Servicio : Mario Esteban Olivares Aguilera

Código Interno del Equipo : ISP-MS-44-02

Fecha de Última Calibración : jueves, 28 de abril de 2022

N° de Corridas : 3

Método Utilizado : CH1, CH2, CH3, CH4, CH-5

Tipo de Fuente : PUNTUAL

Informe N° : CMD-028-2022



Mario Esteban Olivares Aguilera

Gerente General

RUN: 12.572.048-K

Análisis y Control Ambiental SpA.

molivares@analisisycontrol.cl



Pablo Arturo Torres Correa

Inspector Ambiental

RUN: 12.251.375-0

Análisis y Control Ambiental SpA.

ptorres@analisisycontrol.cl

INDICE

	N° de Página
DATOS DE LA FUENTE MUESTREADA	3
RESULTADOS	4
UBICACIÓN DE PUERTOS DE MUESTREO	5
HOJA DE RESUMEN DE DATOS	6
COMENTARIOS	7
ESQUEMA/FOTOGRAFÍA DE LA FUENTE	8
ANEXOS	
a) Declaración Jurada para la Operatividad de la Entidad Técnica de Fiscalización Ambiental	
b) Declaración Jurada para la Operatividad del Inspector Ambiental	
c) Registro de Datos Preliminares y Verificación de Yc	
d) Registro de Datos de Muestreo Isocinético	
e) Formulario N° 4	
f) Resultados de Laboratorio de Ensayo	
g) Registro Cadena de Custodia	
h) Registros de Condiciones de Operación	
i) Identificación del Sistema de Control de Emisiones (Si aplica)	
j) Informe Técnico de Caldera (Si aplica)	
k) Aviso de Muestreo/Medición a SMA	
l) Certificados de Calibración de Equipos	

DATOS DE LA FUENTE MUESTREADA

Propietario o razón social de la empresa	:	INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
RUT	:	85.141.100-3
Representante legal	:	RAMIRO PLAZA GREENE
Contacto en la empresa	:	RODRIGO ZAMBRANO
Correo electrónico	:	rzambrano@prosperidad.cl
Giro del establecimiento	:	Industrialización y comercialización de maderas
Dirección	:	Panamericana sur
Número	:	Km 250
Comuna	:	Talca
Teléfono	:	71 2340680
Resolución sanitaria	:	*****
Patente Municipal / Fecha	:	*****
N° de establecimiento	:	ID 403
Tipo de fuente muestreada	:	CALDERA FLUIDO TERMICO
Marca	:	ERATIC S.A
Modelo	:	V-13
N° de Registro	:	SSMAU-03-FT
N° de fábrica	:	1263586
N° interno	:	3
Año de fabricación	:	1997
Fecha de instalación de la fuente	:	1997
Tipo de combustible	:	Viruta
Capacidad de carga máxima (Kg/h)	:	900
Promedio de carga (Kg/h)	:	800
Horas/día de funcionamiento	:	24
Días/año de funcionamiento	:	3665
Sistema de control de emisiones	:	2 CICLONES-FILTRO DE MANGAS-MATA CHISPA
Sistema de evacuación de Gases	:	Forzado
Fecha última revisión de caldera	:	23-10-2020
Producción de vapor (kg/h) ¹⁾	:	*****
Presión máxima de trabajo crpc (kg/cm ²)	:	*****
Tipo de quemador	:	*****
Marca de quemador	:	ERATIC S.A
Tamaño boquillas / numero boquilla	:	*****
Consumo comb. máximo (kg/h) ¹⁾	:	900
Consumo comb. máximo en quemador (kg/h)	:	900

Instrumento de Gestión Ambiental Aplicable: : **Plan de Descontaminación PPD/PDA**

¹⁾ Indicado en el Informe Técnico o CRPC

RESULTADOS

PARÁMETROS	C ₁	C ₂	C ₃	C _{prom}	σ
Fecha	05-05-22	05-05-22	05-05-22	****	****
Hora	10:47 11:50	12:06 13:10	13:23 14:27	**** ****	**** ****
Material Particulado, (mg/m ³ N) ^{*)}	6,50	10,48	12,94	9,97	3,25
Mat. Particulado corregido, (mg/m ³ N) ^{*)}	6,24	10,08	14,40	10,24	4,08
Emisión horaria, (kg/h)	0,05	0,08	0,12	0,09	0,034
Caudal de gases estandarizado, (m ³ N/h) ^{*)}	8.487	8.414	8.389	8.430	50,8
Exceso de aire, (%)	100,08	100,14	129,70	109,97	17,1
O ₂ (%)	10,6	10,6	12,0	11,1	****
CO ₂ (%)	9,2	9,2	7,5	8,6	****
CO (ppm)	261	173	0,0	145	****
Isocinetismo (%)	99,7	98,2	98,1	98,7	****
Humedad de los gases (%)	3,7	3,7	4,2	3,9	****
Velocidad de los gases (m/s)	6,3	6,1	6,2	6,2	****
Temperatura de los gases (°C)	108	104	104	106	****
Presión de trabajo (psi)	****	****	****	****	****
Consumo de combustible (kg/h)	****	****	****	****	****
Generación de Vapor (kg/h) ^{**)}	****	****	****	****	****

*) Estandarización de resultados a: 298,15 K; 760 mm Hg y sin humedad.

NOMENCLATURA:

C_i : Corrida N° i.
C_{prom} : Promedio de Corridas.
σ : Desviación estándar de corridas.

DISPERSIÓN DE RESULTADOS DE CONCENTRACIÓN DE MATERIAL PARTICULADO:

Desviación estándar = 4,08 mg/m³N. Máximo permitido: 7 mg/m³N.

CUMPLIMIENTO DE LEGISLACIÓN AMBIENTAL:

De acuerdo con lo establecido en el artículo 38 del Plan de Prevención y Descontaminación Atmosférica para la Región del Maule, del 28 de marzo de 2016, del Ministerio del Ambiente, las fuentes estacionarias del tipo "calderas", no podrán emitir material particulado en concentraciones superiores a 50 mg/m³N.

UBICACIÓN DE PUERTOS DE MUESTREO

ESQUEMA BÁSICO DEL DUCTO:

Distancia "A"	:	10,00	m
Distancia "B"	:	4,50	m
Diámetro	:	0,80	m
Largo de coplas	:	10,0	cm
Área del ducto	:	0,50265	m ²
Posición del ducto	:	VERTICAL	
Singularidad corriente arriba	:	ATMÓSFERA	
Singularidad corriente abajo	:	ENTRADA LATERAL DE FLUJO	
Sección	:	CIRCULAR	
Matriz de los puntos de muestreo	:	2 x 10	

UBICACIÓN DE LOS PUNTOS DE MUESTREO

PUNTO N°	Distancia Interna (DI) (cm)	DI + copla (cm)
1	2,5	12,5
2	6,5	16,5
3	11,7	21,7
4	18,1	28,1
5	27,4	37,4
6	52,6	62,6
7	61,9	71,9
8	68,3	78,3
9	73,5	83,5
10	77,5	87,5
11	****	****
12	****	****

HOJA DE RESUMEN DE DATOS

N° DE CORRIDA	C ₁	C ₂	C ₃
Oxígeno. O ₂ (% en volumen)	10,6	10,6	12,0
Dióxido de Carbono. CO ₂ (% en volumen)	9,2	9,2	7,50
Monóxido de Carbono (% en volumen)	0,0	0,0	0,0
Dióxido de Azufre. SO ₂ (% en volumen)	0,0	0,0	0,0
Presión inicial en el DGM. Pm (mm Hg)	759,4	759,3	759,3
Temperatura en el DGM. Tm (K)	289,9	291,7	292,5
Coeficiente del Pitot (adimensional)	0,84	0,84	0,84
Humedad en el DGM. Bwm (% en peso)	0,0	0,0	0,0
Humedad estimada de gases. Bws (% en volumen)	7,00	7,00	7,00
Temperatura gases de chimenea. Ts (K)	381,4	377,2	377,6
Peso molecular húmedo. Ms (g/gmol)	29,45	29,46	29,190
Presión de chimenea. Ps (mm Hg)	756,4	756,4	756,4
Presión de velocidad promedio de gases. ΔP (mm H ₂ O)	2,68	2,60	2,60
Diámetro de boquilla. Dn (plg)	0,3799	0,3799	0,3799
ΔH@ del equipo. ΔH@ (mm H ₂ O)	47,521	47,521	47,521
Peso molecular seco. Md (g/gmol)	29,896	29,896	29,680
Diferencia de presión promedio en la placa orificio. ΔH (mm H ₂ O)	42,80	41,60	41,60
Caudal en el DGM. Qm (m ³ /min)	0,01997	0,01961	0,01960
Tiempo total de muestreo. t (min)	60	60	60
Coeficiente de calibración DGM. Y (adimensional)	0,999	0,999	0,999
Volumen registrado en el DGM. Vm (m ³)	1,199	1,178	1,177
Presión barométrica del lugar de muestreo. Pbar (mm Hg)	756,2	756,2	756,2
Volumen registrado en el DGM en cond. estándar. Vm(std) (m ³ N)	1,231	1,202	1,197
Volumen final de agua condensada. Vf (g)	324,0	324,0	330,0
Volumen de agua condensada. Vi (g)	300,0	300,0	300,0
Volumen de agua condensada corr. a cond.estándar. Vwc(std) (m ³ N)	0,033	0,033	0,041
Peso final sílica gel. Wf (g)	211,1	209,8	208,7
Peso inicial sílica gel. Wi (g)	200,0	200,0	200,0
Volumen de vapor de agua en sílica gel en cond. estándar. Vwsg(std) (m ³ N)	0,0151	0,0133	0,0118
Fracción de humedad en volumen. Bws (% en volumen)	3,7	3,7	4,2
Velocidad del flujo. Vs (m/s)	6,26	6,14	6,16
Area transversal de la chimenea. As (m ²)	0,5027	0,5027	0,5027
Caudal de gases en condiciones estándar. Qs(std) (m ³ N/h)	8.487	8.414	8.389
N° de Filtros	262	263	264
Peso de material particulado en acetona. ma (mg)	1,80	3,10	2,20
Peso de material particulado en filtro. mf (mg)	6,20	9,50	13,30
Peso total de material particulado. mn (mg)	8,00	12,60	15,50
Concentración de material particulado. Cs (mg/m ³ N)	6,50	10,48	12,94
Concentración de material particulado por exceso de aire. Ccorr (mg/m ³ N)	6,24	10,08	14,40
Emisión. E (kg/h)	0,0530	0,0848	0,1208
Peso de agua en impinger y sílica gel. M (g) *)	35,0	33,7	38,6
Area de boquilla. An (m ²)	0,000073	0,000073	0,000073
Isocinetismo. I (%)	99,7	98,2	98,1

*) Calculado con una Densidad del Agua, ρ = 0,99705 kg/L, a 298,15 K.

COMENTARIOS

ANTECEDENTES

INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD es una compañía dedicada al Industrialización y comercialización de maderas.

La fuente fija evaluada se encuentra ubicada en Panamericana sur N° Km 250, comuna de Talca.

El muestreo isocinético es supervisado por el Inspector Ambiental Sr. Pablo Arturo Torres Correa, y se desarrolla sin inconvenientes.

IDENTIFICACIÓN DE LA FUENTE

La fuente muestreada corresponde a una CALDERA FLUIDO TERMICO, marca ERATIC S.A, con número de registro DS 138 CF-GEV-28809 en ventanilla única RETC, y una capacidad de carga máxima de 900 Kg/h de combustible

La caldera de fluido termico es utilizada para las camaras de secado dentro de la planta, para el calculo de plena carga , se verifico la caraga de la correa transportdora alimentadora , esta correa se mantiene constanatemene llena , este proceso lo realiza un operador , la carga se detremina de acuerdo a velocidad de la correa que transporta la viruta.

CONDICIONES DE OPERACIÓN

El muestreo isocinético de Material Particulado se efectua a plena carga, alcanzando una producción promedio de 800 Kgh de combustible, equivalente a un 88,9% de carga.

A continuación se muestra la tabla resumen para el cálculo de carga:

Parámetro	C1	C2	C3	Prom
Carga en muestreo (Kg/h)	800	800	800	800
Capacidad de carga máxima (Kg/h)	900	900	900	900
Porcentaje de carga (%)	89	89	89	88,9

CONCLUSIÓN

Se obtiene una concentración corregida de material particulado promedio de 10,24 mg/m³N, equivalente a una emisión anual de 7,581 ton/año.

IMAGEN DE LA FUENTE



FROP-07-01
VERSIÓN 3

ANEXOS

DECLARACIÓN JURADA PARA LA OPERATIVIDAD DE LA ENTIDAD TÉCNICA DE FISCALIZACIÓN AMBIENTAL

Yo, Mario Esteban Olivares Aguilera, RUN N° 12.572.048-K, domiciliado en Ramón Liborio Carvallo # 740, San Bernardo, Santiago - Región Metropolitana, en mi calidad de Representante Legal de la Entidad Técnica de Fiscalización Ambiental Análisis y Control Ambiental SpA., sucursal Análisis y Control Ambiental SpA., Código ETFA: 075-01 (R.E. N° 194 del 29/01/2021 SMA), declaro que, la persona jurídica que represento, en los dos últimos años:

- No ha tenido una relación directa ni indirecta de tipo mercantil con INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD, RUT 85.141.100-3, titular del proyecto, sistema, actividad o fuente, objeto la actividad de fiscalización ambiental.
- No ha tenido una relación directa ni indirecta, de tipo laboral con don Ramiro Plaza Greene RUN 9.795.389-9, representante legal de INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD, titular del proyecto, sistema, actividad o fuente, objeto de la actividad de fiscalización ambiental.
- No ha sido legalmente reconocida como asociada en negocios con INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
- No ha tenido, directa ni indirectamente, la propiedad, el control o la posesión de acciones o títulos en circulación de INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
- No ha controlado, directa ni indirectamente a INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
- No ha sido controlada, directa ni indirectamente por INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
- No hemos sido controlados, directa ni indirectamente, por una misma tercera persona.

Igualmente declaro que, yo no he tenido una relación directa ni indirecta, mercantil o laboral con don Ramiro Plaza Greene RUN 9.795.389-9, representante legal ni con INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD.

Declaro también que, no existe vínculo familiar de parentesco -hasta el tercer grado de consanguinidad y segundo de afinidad inclusive-, entre los propietarios y los representantes legales de INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD y los propietarios y representantes legales de esta ETFA.

Toda la información contenida en el informe de resultados CMD-028-2022 es veraz, auténtica (que no corresponde a una copia o transcripción de otros documentos) y exacta.

Finalmente, ratifico que las declaraciones hechas son verídicas, según mi mejor conocimiento y entendimiento y declaro tener conocimiento que las infracciones a las obligaciones que impone el reglamento ETFA, según lo dispuesto en su artículo 19, se sancionan de conformidad a lo señalado en el Título III de la ley orgánica de la Superintendencia del Medio Ambiente.



Firma del Representante Legal

18 de mayo de 2022

Código ETFA: 075-01 (Resolución Exenta N° 194 del 29/01/2021 SMA)

Informe N° CMD-028-2022

DECLARACIÓN JURADA PARA LA OPERATIVIDAD DEL INSPECTOR AMBIENTAL EN CAMPO

Yo, Pablo Arturo Torres Correa, RUN N° 12.251.375-0, domiciliado en Ramón Liborio Carvallo # 740, San Bernardo, Santiago - Región Metropolitana, en mi calidad de inspector ambiental N° 12.251.375-0 código ETFA 075-01, declaro que, en los últimos dos años:

- No he tenido una relación directa ni indirecta, mercantil o laboral con INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD, RUT 85.141.100-3, titular del proyecto, sistema, actividad o fuente, objeto de las actividades de fiscalización ambiental.
- No he tenido una relación directa ni indirecta, mercantil o laboral con don Ramiro Plaza Greene, RUN 9.795.389-9, representante legal de INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD, RUT 85.141.100-3, titular del proyecto, sistema, actividad o fuente, objeto de las actividades de fiscalización ambiental.
- No he sido legalmente reconocido como asociado en negocios con INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
- No he tenido, directa ni indirectamente, la propiedad, el control o la posesión de acciones o títulos en circulación de INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
- No he controlado, directa ni indirectamente a INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD

Igualmente declaro que no tengo vínculo familiar de parentesco -hasta el tercer grado de consanguinidad y segundo de afinidad inclusive-, con los propietarios ni con los representantes legales del titular fiscalizado.

Toda la información contenida en el informe de resultados CMD-028-2022 es veraz, auténtica (que no corresponde a una copia o transcripción de otros documentos) y exacta.

Finalmente, ratifico que las declaraciones hechas son verídicas, según mi mejor conocimiento y entendimiento y declaro tener conocimiento que las infracciones a las obligaciones que impone el reglamento ETFA, según lo dispuesto en su artículo 19, se sancionan de conformidad a lo señalado en el Título III de la ley orgánica de la Superintendencia del Medio Ambiente.



Firma del Inspector Ambiental

18 de mayo de 2022

Código ETFA: 075-01 (Resolución Exenta N° 194 del 29/01/2021 SMA)



FORMULARIO DE REGISTRO
"CALCULOS PRELIMINARES"

Código: FROP-04-09

Revisión: 02

Página: 1

EMPRESA: INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD

FECHA: 05-05-22

INFORME: CMD-028-2022

FUENTE: CALDERA FLUIDO TERMICO

USO DE MICROMANÓMETRO: ☒ SI ☐ NO

PRESIÓN BAROMÉTRICA: mBar

HORA: 10:25 - 10:31

USO DE TUBO PITOT ESTANDAR: ☐ SI ☒ NO


DATOS DEL DUCTO				Características				Dimensiones:			
Perturbaciones				CIRCULAR							
Aguas Arriba (A): ATMÓSFERA				Sección: Posición (V.H, I): Vertical				A = 10 LC = 10,0 cm Deq = **** m			
Aguas Abajo (B): ENTRADA LATERAL DE FLUJO				Nº de Puertos: 2				B = 4.5 m L = **** m Puntos/corrida: 20			
								D = 0.80 m w = **** m Distancia B2 (CH-1A): **** m			

Punto N°	DI cm	DCC cm	Flujo Ciclónico, °a				ΔP, mm H ₂ O				Pg, mm H ₂ O				Ts, °C			
			T ₁	T ₂	T ₃	T ₄	T ₁	T ₂	T ₃	T ₄	T ₁	T ₂	T ₃	T ₄	T ₁	T ₂	T ₃	T ₄
1	2.5	12.5	8	7			1.5	1.5			1.0	1.0			72	78		
2	6.5	16.5	8	7			1.5	2.0			1.0	1.0			95	98		
3	11.7	21.7	8	7			2.5	2.5			1.5	1.5			105	106		
4	18.1	28.1	7	5			2.5	2.5			1.5	1.5			110	111		
5	27.4	37.4	7	5			2.5	2.5			1.5	1.5			112	112		
6	52.6	62.6	9	7			3.0	3.0			2.0	2.0			112	112		
7	61.9	71.9	7	7			3.0	3.0			2.0	2.0			113	113		
8	68.3	78.3	7	7			3.0	3.0			2.0	2.0			113	113		
9	73.5	83.5	7	5			3.0	3.0			2.0	2.0			113	113		
10	77.5	87.5	7	5			3.0	3.0			2.0	2.0			112	112		
11	****	****																
12	****	****																
13																		
PROMEDIOS			6.9				2.6				1.7				106			

Firma del Inspector

VERIFICACIÓN DE Yc				ESTIMACIONES				VERIFICACIÓN DE CARGA (Combustión)				Calcular Carga		MUESTREO		Calcular tiempo			
Hora: 9:50				Tm: 20.0 °C		CRPC: CC: ---		kg/h		Vapor: ---		kg/h		DnC: 0.39622 plg					
Tiempo min		Tm DGM, °C		H ₂ O: 7.0 %		Cálculo: CC = ---		kg/h		Vapor = ---		kg/h		Dne: 0.3799 plg					
		Tm _i		Tm _o		Método:								Qm _{ap} : 0.01931 m ³ /min					
0		16		16		56,4930		PARÁMETROS DE FLUJO								Tiempo: 60 min total			
2		16		16												Tiempo: 3.0 min/pto			
4		16		16												V _{m ap} : 1.158 m ³			
6		16		16												K = 16.00			
8		16		16												ΔH aprox: 41.2 mmH ₂ O			
10		16		16		56,7067										DATOS DE CALIBRACIÓN			
Tm' = 16.00 °C, Vm' = 0.2137 m ³								Vi: mL		Wi: g		O ₂ 11.80 %		Md 29.816 g/mol					
Tiempo efectivo: 10 min								Vf: mL		Wf: g		CO ₂ 8.40 %		Ms 28.989 g/mol					
Volumen, Vm: 7.546 pie ³								W _{H2O} : 0.0 g		Vw: 0.0000 m ³ N		SO ₂ 0.0 ppm		Ts 106.3 °C					
Cálculo de Yc = 0.96903								Vm: m3N				CO 900 ppm		Vs 6.16 m/s					
Y ± 3 %:								H ₂ O = ****				N ₂ 79.71 %		Ps 756.37 mmHg					
												EA 126.56 %		Fo 1.077					
												Qs 11.151		m ³ /h					
												Qs ^(sat) 8.111		m ³ N/h					

CÓDIGO Y EQUIPOS UTILIZADOS: BAROMETRO CÓDIGO 190CCA6562, TUBO PITOT CÓDIGO TP-44-18, SENSOR DE T° CALEFACTOR Sonda ST-44-29, SENSOR DE T° CAJA CALEFACTORA CÓDIGO ST-44-06, SENSOR DE T° CHIMENEA CÓDIGO ST-44-13, SENSOR DE T° 4° IMPINGER CÓDIGO ST-44-03, ANALIZADOR ORSAT AG-44-02.



FORMULARIO DE REGISTRO
"MUESTREO ISOCINETICO"

Código: FROP-04-10

Revisión: 02
02-05-2021

Página: 1

CLIENTE: INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD

INFORMEN N°: CMD-028-2022

FUENTE:		PARÁMETROS DE CONTROL DEL MUESTREO										Volumen		K _i
CALDERA FLUIDO TERMICO		Tempo	Pg	ΔP	ΔH	Ts	Tm	Tm _o	T _{4°} impingers	T _{sonda}	T _{fillo}	Vacío	DGM	
		min	mm H ₂ O	mm H ₂ O	mm H ₂ O	°C	°C	°C	°C	°C	°C	plg Hg		
FECHA:	5 de mayo de 2022	1	3.0	1.0	1.5	24	87	15	15	18	120	119	1.5	56,7095
CORRIDA N°:	262	2	6.0	1.5	2.5	40	108	15	15	15	120	119	2.5	16.58
HORA INICIO:	10:47	3	9.0	2.0	2.5	40	107	15	15	15	120	120	2.5	15.66
PRUEBAS DE FUGAS														
Tren de Muestreo														
Inicial		Inter.		Final										
L/min	0	-	-	-	0									
plg Hg	15	-	-	-	5									
Tubo Pitot (a 76 mm H ₂ O)														
MUESTREO		DATOS DE CALIBRACION												
Dne:		Equipo: ISP-MS-44-02												
Gm ap:		Fecha: 28-4-2022												
Tiempo:		ΔH@: 47,521 mm H ₂ O												
Vm ap:		Y: 0,999												
Pbar:		Boquilla N° BS-44-03												
Cp:		0.84												
VOLUMEN MUESTREADO														
Gm real														
Vm: 1,1994 m ³														
GRUPO DE TRABAJO														
Supervisor:		Pablo Arturo Torres Correa												
Operador Caja:		Rodrigo Lillo Gárate												
Operador Sonda:		Angelo Lagos Ruiz												
RECUPERACION DE IMPINGERS														
Imp. N°		Volumen de Impingers												
		Inicial	Final											
1	150.0	ml	162.0	ml	O ₂ %	10.6	10.6	10.6	10.6	Prom				
2	150.0	ml	162.0	ml	CO ₂ %	9.2	9.2	9.2	9.2	Orsat				
3	0.0	ml	0.0	ml	CO ₂ ppm	221	212	350	261					
4	200.0	g	211.1	g	SO ₂ ppm	0.0	0.0	0.0	0.0					
ANÁLISIS DE GASES														
PROMEDIOS														
		Pg	ΔP	ΔH	Ts	Tm								
		mm H ₂ O	mm H ₂ O	mm H ₂ O	°C	°C								
		1.8	2.7	42.8	108.3	16.8								
RESULTADOS														
		Vm:	1,2313	m ³ N	Qs:	11,330	m ³ /h							
		% I:	99.73	%	Qs(std):	8.487	m ³ N/h							
		Bws:	3.72	%	CC:	--	kg/h							
		Vs:	6.26	m/s	Carga:	--	%							
Firma del Inspector														



FORMULARIO DE REGISTRO
"MUESTREO ISOCINETICO"

Código: FROP-04-10

Revisión: 02
02-05-2021

Página: 1

CLIENTE: INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD

INFORMEN N°: CMD-028-2022

FUENTE:		CALDERA FLUIDO TERMICO		Punto	PARAMETROS DE CONTROL DEL MUESTREO										Volumen	K _i	
				N°	Tempo	Pg	ΔP	ΔH	T _s	Im ₁	Im ₀	T _{Impingers}	T _{sonda}	T _{filtro}	Vacío	DGM	K _i
					min	mm H ₂ O	mm H ₂ O	mm H ₂ O	°C	°C	°C	°C	°C	°C	plg Hg		
FECHA:	5 de mayo de 2022	FILTRO N°:	263	1	3,0	1,0	1,5	24	85	17	17	15	123	118	1,5		16,78
CORRIDA N°:	2	HORA FINAL @	13:10	2	6,0	1,5	2,0	32	98	17	17	11	119	120	2,0		16,20
HORA INICIO @	12:06			3	9,0	2,0	2,0	32	101	17	17	11	120	121	2,0		16,07
PRUEBAS DE FUGAS																	
Tren de Muestreo																	
Inicial		Inter.		Final													
0				0													
15				5													
Tubo Pitot (a 76 mm H ₂ O)																	
MUESTREO																	
DATOS DE CALIBRACION																	
Dne:		0,37990 plg		Equipo:		ISP-MS-44-02											
Gm ap:		0,01931 m ³ /min		Fecha:		28-4-2022											
Tiempo:		60 min total		ΔH@:		47,5210 mm H ₂ O											
Tiempo:		3,0 min/pio		Y:		0,9990											
Vm ap:		1,158 m ³		Boquilla N°		BS-44-03											
Pbar:		756,249 mm Hg															
Cp:		0,84															
VOLUMEN MUESTREADO																	
Qm real																	
Vm:		1,1780 m ³															
GRUPO DE TRABAJO																	
Supervisor:		Pablo Arturo Torres Correa															
Operador Caja:		Rodrigo Lillo Gárate															
Operador Sonda:		Angelo Lagos Ruiz															
RECUPERACION DE IMPINGERS																	
Imp. N°		Volumen de Impingers		Final													
1		150,0 ml		164,0 ml													
2		150,0 ml		160,0 ml													
3		0,0 ml		0,0 ml													
4		200,0 g		209,8 g													
ANALISIS DE GASES																	
Gas		O ₂ , %		10,6													
CO ₂ , %		9,2		9,2													
CO, ppm		148		196													
SO ₂ , ppm		0,0		0,0													
PROMEDIOS																	
Pg		1,7		2,6													
ΔH		41,6		104,0													
T _s		19		19													
Im		19		19													
RESULTADOS																	
Vm:		1,2020 m ³ /h		Qs:		11,102 m ³ /h											
% I:		98,19 %		Qs(std):		8,414 m ³ /h											
Bws:		3,67 %		CC:		-- kg/h											
Vs:		6,14 m/s		Carga:		-- %											
Firma del Inspector																	



CALDERA FLUIDO TERMICO										PARAMETROS DE CONTROL DEL MUESTREO										Volumen		K i
																				DGM		
5 de mayo de 2022																				59.0913		
FILTRO N°: 264																						
HORA FINALⓈ 14:27																						
HORA INICIOⓈ 13:23																						
PRUEBAS DE FUGAS																						
Tren de Muestreo																						
Inicial										Inter.										Final		
L/min 0																				0		
plg Hg 15																				5		
Tubo Pitot (a 76 mm H2O)																						
MUESTREO										DATOS DE CALIBRACIÓN												
Dne: 0,37990 plg										Equipo: ISP-MS-44-02												
Qm ap: 0,01931 m³/min										Fecha: 28-4-2022												
Tiempo: 60 min total										ΔH@: 47,5210 mm H2O												
Tiempo: 3,0 min/pbo										Y: 0,9990												
Vm ap: 1,158 m³										Boquilla N° BS-44-03												
Pbar: 756,25 mm Hg																						
Cp: 0,84																						
Qm real										VOLUMEN MUESTREADO												
19,597 l/min										Vm: 1,1770 m³												
GRUPO DE TRABAJO																						
Supervisor: Pablo Arturo Torres Correa																						
Operador Caja: Rodrigo Lillo Gárate																						
Operador Sonda: Angelo Lagos Ruiz																						
RECUPERACION DE IMPINGERS										ANALISIS DE GASES												
volumen de Impingers										PROMEDIOS												
Inicial										Final												
1 150,0 ml										170,0 ml												
2 150,0 ml										160,0 ml												
3 0,0 ml										0,0 ml												
4 200,0 g										208,7 g												
GAS										GAS												
O2, %										O2, %												
CO2, %										CO2, %												
CO, ppm										CO, ppm												
SO2, ppm										SO2, ppm												
Vmi: 1,1974 m³N										Qs: 11,142 m³/h												
%I: 98,11 %										Qs(std): 8,389 m³N/h												
Bws: 4,20 %										CC: -- %												
Vs: 6,16 m/s										Carga: -- %												
K = 16,03																						
Firma del Inspector																						

PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN TOTAL O PARCIAL DE ESTE DOCUMENTO SIN AUTORIZACIÓN DE SERVICIOS DE ANÁLISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA.



FORMULARIO Nº 4
RESUMEN DE MUESTREO DE EMISIONES

RUT

85.141.100-3

Fuente Fija: CALDERA FLUIDO TERMICO SSMAU-03-FT / N° Registro: CF-GEV-28809

5.1 INDIVIDUALIZACIÓN DEL TITULAR DE LA FUENTE

RAZÓN SOCIAL O APELLIDO PATERNO	APELLIDO MATERNO	NOMBRES
INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD		
NOMBRE DE FANTASIA		
INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD		

5.2 IDENTIFICACIÓN DE LA FUENTE

Nº ESTABLECIMIENTO	GIRO DEL ESTABLECIMIENTO	COMUNA	CALLE	NUMERO
ID 403	Industrialización y comercialización de maderas	Talca	Panamericana sur	Km 250
Nº INTERNO	TIPO DE FUENTE	REGISTRO DE CALDERA	MARCA	MODELO
3	PUNTUAL	SSMAU-03-FT	ERATIC S.A	V-13
Nº REGISTRO FUENTE				

5.3 INDIVIDUALIZACIÓN DEL LABORATORIO

NOMBRE O RAZON SOCIAL		RUT
Análisis y Control Ambiental SpA.		77.197.522-4
Código ETFA: 075-01 (Resolución Exenta N° 194 del 29/01/2021 SMA)		
IDENTIFICACION DEL RESPONSABLE LABORATORIO DE ENSAYO		
NOMBRE		RUT
Pablo Torres Correa		12.251.375-0
FECHA DE MUESTREO/MEDICIÓN		NUMERO DE FOLIO INTERNO DE ARCHIVO DE CONTROL
05-may-22	05-may-22	05-may-22
		CMD-028-2022

5.4 INFORME DE MEDICIÓN DE EMISIONES

MÉTODO DE MUESTREO UTILIZADO (INDICAR NOMBRE COMPLETO)					
MUESTREO ISOCINÉTICO DE MATERIAL PARTICULADO, MÉTODO CH-5					
UBICACION PUNTO DE MUESTREO					
10,00m DESDE LA PERTURBACION MAS PROXIMA AGUAS ARRIBA					
4,50m DESDE LA PERTURBACIÓN MÁS PRÓXIMA AGUAS ABAJO					
NÚMERO DE CORRIDAS					
2 3 X					
Combustible: Viruta	PRIMERA CORRIDA	SEGUNDA CORRIDA	TERCERA CORRIDA	MEDIA CORRIDAS	DESVIACION ESTÁNDAR
- CONSUMO DE COMBUSTIBLE ESTIMADO (kg/h)	****	****	****	****	****
- DURACIÓN (min)	60	60	60	****	****
- HORA DE REALIZACION DE LA CORRIDA	10:47	12:06	13:23	****	****
- CONCENTRACIÓN MEDIDA (mg/m³N)	6,50	10,48	12,94	9,97	3,25
- CONCENTRACION CORREGIDA (mg/m³N)	6,24	10,08	14,40	10,24	4,08
- EMISION (kg/h)	0,05	0,08	0,12	0,09	0,03
- CAUDAL CORREGIDO BASE SECA (m³N/h)	8.487	8.414	8.389	8.430	****
- EXCESO DE AIRE (%)	100,08	100,14	129,70	109,97	17,09
- O2 (%)	10,6	10,6	12,0	11,1	*****
- CO2 (%)	9,2	9,2	7,5	8,6	*****
- CO (%)	0,0	0,0	0,0	0,0	*****
- ISOCINETISMO (%)	99,7	98,2	98,1	98,7	*****
- HUMEDAD DE GASES (%)	3,7	3,7	4,2	3,9	*****
- VELOCIDAD (m/s)	6,26	6,14	6,16	6,18	*****
- TEMPERATURA DE GASES °C	108	104	104	106	*****
- PESO MOLECULAR BASE SECA	29,90	29,90	29,7	29,82	*****
- PESO MOLECULAR BASE HUMEDA	29,45	29,46	29,2	29,37	*****
- RELACION AIRE (REAL /TEORICO)	2,02	2,02	2,33	****	*****
- EFICIENCIA COMBUSTION (%)	45,00	45,00	36,69	****	*****

FECHA

DIA	MES	AÑO
18	5	2022

DECLARO QUE LOS DATOS CONSIGNADOS
SON EXPRESION FIEL DE LA REALIDAD
POR LO QUE ASUMO LA RESPONSABILIDAD
CORRESPONDIENTE

Pablo Torres Correa

NOMBRE Y FIRMA DEL
LABORATORIO DE ENSAYO

Informe N° CMD-028-2022



FORMULARIO DE REGISTRO LABORATORIO DE ENSAYOS "RESULTADO DE ENSAYO"

FRLE-01-03

Revisión: 03
22-11-2021

Pagina: 1 de 1

INFORME DE ENSAYO N° : CMD-028-2022

ANALISIS REALIZADO

Determinación de material particulado

METODO DE ENSAYO

Metodo CH-5 Determinación de material particulado desde fuentes estacionarias

CLIENTE	Área de Operaciones, Análisis y Control Ambiental SpA.
FECHA DE INGRESO A LABORATORIO	05-05-2022
FECHA DE INICIO DE ENSAYO	09-05-2022
FECHA DE TERMINO DE ENSAYO	16-05-2022

LAS MUESTRAS FUERON TOMADAS POR EL AREA DE OPERATIVA DE A&C

SI

X

NO

I.- GRAVIMETRÍA FILTROS

FILTRO NÚMERO

1^{ra} CORRIDA**262****2^{da} CORRIDA****263****3^{ra} CORRIDA****264**

MASA INICIAL (g)

0,6599

0,6598

0,6610

MASA FINAL (g)

0,6721

0,6693

0,6743

MASA FINAL - MASA INICIAL (g)

0,0122

0,0095

0,0133

II.-GRAVIMETRÍA RECUPERADOS

MASA INICIAL (g)

131,8436

132,3954

132,1458

MASA FINAL (g)

131,8532

132,4036

132,1550

MASA FINAL - MASA INICIAL (g)

0,0096

0,0082

0,0092

III.- MATERIAL PARTICULADO

MASA DE MATERIAL PARTICULADO (g)

0,0218

0,0177

0,0225

IV.- VOLUMEN RECUPERADO

VOLUMEN DE ACETONA EVAPORADO (mL)

200

200

200

V.- VOLUMEN DE AGUA

VOLUMEN INICIAL (mL)

300 mL.

300 mL.

300 mL.

VOLUMEN FINAL (mL)

324

324

330

VOLUM. FINAL- VOLUM. INICIAL (mL)

24

24

30

VI.- AGUA EN SÍLICA

MASA INICIAL DE SÍLICA (g)

200 g.

200 g.

200 g.

MASA FINAL DE SÍLICA (g)

211,1

209,8

208,7

MASA FINAL - MASA INICIAL (g)

11,1

9,8

8,7

VII.- CONTROL DE CALIDAD

BLANCO DE ACEONA (% DE RESIDUO)

0,00051%

LIMITE DE ACEPTACIÓN < 0,001 %

INCERTIDUMBRE DE MASA DE MP

/

NOTA CONDICIONES AMBIENTALES PARA ACONDICIONAMIENTO DE LAS MUESTRAS Temp. 20 ± 5,6 °C Y Humedad ≤ 50 %

CONDICIONES AMBIENTALES PARA LOS ENSAYOS Temp. 20 ± 5,6 °C Y Humedad ≤ 50 %

Nombre y firma
ANALISTA QUIMICO

Angelo Lagos R.

Nombre y firma
INSPECTOR AMBIENTAL

Pablo Torres C.

FORMULARIO DE REGISTRO LABORATORIO DE ENSAYOS

"CADENA DE CUSTODIA METODO CH-5"

Código: FRLE-01-04

Revisión: 01
05-10-2020

Página: 1

Nº de Informe : CMD-028-2022

Fuente : CALDERA FLUIDO TERMICO

Fecha de Muestreo : 5 de mayo de 2022

Puntual : ☒

I.A. Responsable : Pablo Arturo Torres Correa

Grupal : ☐

Corrida	Numero de Filtro	Identificación del Recuperado	Volumen del Recuperado (ml)	<div> <div>Análisis Requerido</div> <div> <div>Gravimetría</div> <div>Granulometría</div> <div>Metales</div> <div>Otro</div> </div> </div>	Observaciones
1° Corrida	262	262	200	<div> <div>X</div> <div>-</div> <div>-</div> <div>-</div> </div>	
2° Corrida	263	263	200	<div> <div>X</div> <div>-</div> <div>-</div> <div>-</div> </div>	
3° Corrida	264	264	200	<div> <div>X</div> <div>-</div> <div>-</div> <div>-</div> </div>	
4° Corrida	-	-	-	<div> <div>-</div> <div>-</div> <div>-</div> <div>-</div> </div>	

Nota:

Entrega

Pablo Arturo Torres Correa

Nombre y firma

5 de mayo de 2022

Fecha

15:30

Hora

Recibe

Angelo Lagos Ruiz

Nombre y firma


09 de mayo 2022

Fecha

8:00

Hora

Informe N° CMD-028-2022

	FORMULARIO DE REGISTRO DE OPERACIONES "CONDICIONES DE OPERACIÓN DE CALDERA"	
	Código: FROP-04-04	Revisión: 02 22-11-2021

Empresa	:	INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD	Fecha	:	05-05-2022
Fuente	:	CALDERA FLUIDO TERMICO	Nº de Reg.	:	CF-GEV-28809
Marca	:	ERATIC S.A	Modelo	:	V-13
Año	:	1997	Nº Interno	:	3

Antecedentes de la Caldera

Producción de vapor CRPC : kg/h

Sist. De evacuación de gases	:	Natural		Forzado	X	Inducido	
Período de funcionamiento	:	h/día	24	días/mes	31	días/año	365
Programa de mantención	:	Semanal		Mensual		Anual	

Antecedentes del Quemador

Marca	:	ERATIC S.A	Modelo	:	V-13
Año	:	1997	Nº de serie	:	1263586
Potencia	:	S/A			

Tipo	:	Presurizado	X	Atmosférico		Modulante	
Operación	:	On/Off		Mixto			
		Manual		Etapas			

Composición Elemental del Combustible (%)

Carbono	50,59	Hidrógeno	5,83	Oxígeno	41,67
Nitrógeno	0,00	Cenizas	0,00	Agua	0,00
Azufre	0,04	Poder Calorífico Inferior	3.499	kcal/kg	

Parámetros de Operación

Combustible:	Viruta	C1	C2	C3	Promedio
Presión de inyección combustible	()	----	----	----	----
Presión de retorno de combustible	()	----	----	----	----
Presión de atomización	()	----	----	----	----
Presión de trabajo	(kg/cm2)	7	7	7	7
Consumo de combustible	(kg/h)	800,0	800,0	800,0	****
Producción de vapor	(kg/h)	****	****	****	****
Porcentaje de Carga combustible	(%)	88,9	88,9	88,9	****
Porcentaje de Carga por Vapor	(%)				
Presión de gas en línea	(bar)	NR	NR	NR	NR
Presión de inyección de gas	(mbar)	NR	NR	NR	NR
Temperatura agua de alimentación	(°C)	----	----	----	----
Eficiencia de la Caldera	(%)	----	----	----	----
Detenciones de la fuente	SI/NO	NO	NO	NO	----

Pablo Arturo Torres Correa

Inspector Ambiental

Nombre y firma del Supervisor

	FORMULARIO DE REGISTRO DE OPERACIONES "SISTEMA DE CONTROL DE EMISIONES"	
	Código: FROP-04-05	Revisión: 02 22-11-2021

Página: 1

Empresa	:	INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD	Fecha	:	05-05-2022
Fuente	:	CALDERA FLUIDO TERMICO	N° de Reg.	:	SSMAU-03-FT
Marca	:	ERATIC S.A	Modelo	:	V-13
Año	:	1997	N° Interno	:	3

Antecedentes del Sistema de Control de Emisiones

Sistema de control utilizado	:	2 CICLONES-FILTRO DE MANGAS-MATA CHISPA
Marca	:	Industrial comercial chile SPA
Modelo	:	****
Eficiencia	:	90 %

Parametros de Operación

Presión de aire		<input checked="" type="checkbox"/>
Presión de agua		<input type="checkbox"/>
Temperatura de los gases	:	106 °C
Caudal de gases estandarizados	:	8.430 (m³N/h)
Tipo de control	:	
Programa de mantención	SEMANAL	<input checked="" type="checkbox"/> SEMESTRAL <input type="checkbox"/> ANUAL <input type="checkbox"/>
Automatización del sistema	:	SI
Tiempo de funcionamiento	:	Jornada laboral

Residuos Generados por el Sistema de Control de Emisiones

El sistema de control de emisiones produce residuos Sí ☒ No ☐

Tipo de residuo generado : Filtros impregnados con pintura

Destino del residuo : Retira empresa externa

Pablo Arturo Torres Correa

Nombre y firma del Supervisor

Informe N° CMD-028-2022

05/05/2021



**CALDERAS, REDES DE DISTRIBUCION Y AUTOCLAVES
DECRETO SUPREMO N° 10 DEL 2014
CERTIFICADO DE REVISIONES Y PRUEBAS DE EQUIPOS**



Gobierno
de Chile

**AUTORIZACION DE FUNCIONAMIENTO
INDIVIDUALIZACION DEL PROPIETARIO Y DEL EQUIPO**

FABRICANTE	ERATIC S.A.
MODELO	V-13
AÑO FABRICACION	1997
N° DE SERIE	1263586
NUMERO DE REGISTRO	SSMAU-03FT
TIPO DE CALDERA	Vertical, de Fluidos Térmicos
POTENCIA CALORICA	3.000.000 kcal/hr
VOL. INTERCAMBIADOR DE ACEITE	735 Lts.
TIPO ACEITE TERMICO	Mobiltherm 605
DIA. INT. / EXTERIOR HAZ DE TUBOS	1300 mm Ø / 1800 mm Ø
DIA. / ESPESOR DE LOS TUBOS DE ACEITE	114,3 mm Ø / 3,6 mm
SUPERFICIE DE CALEFACCION	184 Mts²
MEDIDAS EXTERNAS DE LA CALDERA	H 5200 mm x Ø 2430 mm
MEDIDAS EXTERNAS DEL HOGAR	H 2000 mm x Ø 2660 mm
TEMPERATURA MAX. Y MIN. DE OP.	300 °C / 100 °C
TEMPERATURA MIN. OPERACION	151 °C
RANGO TERMOMETRO AC. TERMICO	0 - 400 °C
RANGO TERM. GASES CHIMENEA	0 - 400 °C
TEMP. MAX. GASES CHIMENEA	300 °C
DIAMETRO DE LA CHIMENEA	Ø 310 mm
RANGO MANOMETRO	0 - 11 Kg/cm² (0-160 PSI)
PRESION MAX. RECIRCULACION FLUIDO	4,6 kg/cm²
PRESION MAX. DE TRABAJO	1,3 kg/cm²
VALVULA DE ALIVIO	1 / Resorte
TIPO Y CONSUMO DE COMBUSTIBLE	Chips de madera / 1,5 Mt³/hr.
CAPACIDAD ESTANQUE DE EXPANSION	3.000 Lts

REVISIONES, PRUEBAS EJECUTADAS Y RESULTADOS OBTENIDOS:

Habiéndose efectuado las revisiones y pruebas reglamentarias de acuerdo D.S. N° 10 del 27 de abril del 2014), los siguientes son los resultados:

Revisión/Prueba	Fecha	Resultado
Revisión interna/externa	23.10.2020	Satisfactorio
Funcionamiento Válvula Alivio	23.10.2020	Satisfactorio
Funcionamiento Termostato	23.10.2020	Satisfactorio
Circuito de calefacción, Acc. y Componentes	23.10.2020	Satisfactorio
Pruebas Especiales	No se realizan	No se realizan

El presente certificado es válido hasta el 23 de octubre del 2023, quedando nulo inmediatamente al momento de modificaciones, reparaciones de importancia, accidentes de operación que puedan significar deformaciones, calentamiento excesivo, alteraciones de la resistencia del material o traslado del equipo.

Ing. Nelson Bolaño Heller
Experto Prof. Prev. Riesgos Reg. N° 469
Licenciado en Salud Ocupacional
Reg. de Certificación N° 02 del MINSAL

VENCIMIENTO: 23 de Octubre del 2023
nelson.bolano@hotmail.com
Cel.: +56 975 354 529

MUESTREO_075-01_MADERAS PROSPERIDAD_DS49_05-05-2022



Analisis y Control Ambiental SpA <info@analisisyc
Para medicionesfuentesfijas@sma.gob.cl

Responder

Responder a todos

Reenviar



lunes 25-04-2022 17:06



Muestreo_075-01_MADERAS PROSPERIDAD_DS49_05-05-2022.xlsx
72 KB

Adjunto aviso de muestreo

Fecha de envio aviso de muestreo	25-04-2022
Fecha de muestreo	05-05-2022

Sin otro particular,
Saluda Atentamente,

Pablo Torres Correa

Gerente de Proyectos

Inspector Ambiental

Análisis & Control Ambiental SpA.

Numeros de Contacto : 56 44 316 7865 / 9 8121 5266

Código ETFA N° 075-01

Acreditación A2LA Cert # 5419.01



AVISO DE MUESTREO/MEDICIÓN EMISIONES ATMOSFÉRICAS DE FUENTES FIJAS

ENTIDAD TÉCNICA DE FISCALIZACIÓN AMBIENTAL (ETFA)

ETFA-REG-02/V05

1. DATOS DE LA ETFA	
Código ETFA	075-01
Nombre	Análisis y Control Ambiental SpA
Dirección	Ramón Liborio Carvallo #740
Teléfono	228933282
Correo electrónico	info@analisisycontrol.cl

2. DATOS DE EL (LOS) INSPECTOR(ES) AMBIENTAL(ES) (1)	
Nombre	Pablo Arturo Torres Correa
1 Código IA (RUN)	12.251.375-0
Teléfono de contacto	981215266
Nombre	Angelo Gastón Lagos Ruiz
2 Código IA (RUN)	12.478.756-4
Teléfono de contacto	989062641
Nombre	Rodrigo Lillo Garate
3 Código IA (RUN)	14.193.344-2
Teléfono de contacto	964317648
Nombre	
4 Código IA (RUN)	
Teléfono de contacto	

(1) Se debe identificar a todos los Inspectores Ambientales involucrados en la actividad.

3. INFORMACIÓN DEL TITULAR	
Razón Social	INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
RUT Razón Social	85.141.100-3
Dirección	PANAMERICANA SUR , KM 250, TALCA
Teléfono	71-2340680
Nombre Contacto Establecimiento	RODRIGO ZAMBRANO
Correo electrónico de contacto	rzambrano@prosperidad.cl

4. INFORMACIÓN DE LA ACTIVIDAD (ETFA)	
Actividad (2)	<input checked="" type="checkbox"/> Muestreo <input type="checkbox"/> Medición
Nombre Establecimiento	INDUSTRIA MADERERA PROSPERIDAD
Dirección	PANAMERICANA SUR , KM 250, TALCA
Proceso Productivo	<input type="checkbox"/> Central Termoelectrica <input type="checkbox"/> Celulosa <input type="checkbox"/> Fundición <input type="checkbox"/> Planta de incineración, co-incineración y coprocesamiento <input checked="" type="checkbox"/> Otro Especificar:
Tipo de fuente	<input checked="" type="checkbox"/> Caldera <input type="checkbox"/> Grupo Electrógeno <input type="checkbox"/> Horno Panadero <input type="checkbox"/> Proceso
Tipo de combustible utilizado	Viruta
Nombre de la fuente	CALDERA FLUIDO TERMICO
N° registro de la fuente (3)	CF-GEV-28809
N° único de registro SEREMI (4)	SSMAU-03FT
Fecha programada inicio	05-05-2022
Fecha programada término	05-05-2022
Hora inicio muestreo/medición	9:30
Instrumento de gestión ambiental aplicable	<input type="checkbox"/> Norma de emisión <input checked="" type="checkbox"/> PPDA/PDA <input type="checkbox"/> RCA <input type="checkbox"/> Impuesto Verde <input type="checkbox"/> Otro Especificar:
Parámetros contaminantes a medir	<input checked="" type="checkbox"/> MP <input type="checkbox"/> TRS <input type="checkbox"/> SO2 <input type="checkbox"/> COT <input type="checkbox"/> NOx <input type="checkbox"/> CO <input type="checkbox"/> CO2 <input type="checkbox"/> Metales pesados <input type="checkbox"/> Otro Especificar:

(2) Actividades descritas en Resolución Exenta N°126/2019 de la SMA

(3) Según el código asignado en el marco de la Declaración de Emisiones de Fuentes Fijas (Decreto Supremo N°138/2005 Ministerio de Salud)

(4) Según el código otorgado por la Seremi de Salud (aplica a RM, en otras regiones según corresponda)

5. JUSTIFICACIÓN DE LA SUSPENSIÓN (Usar sólo en caso de suspensión de la actividad)

6. DATOS DEL RESPONSABLE DE AVISO	
Nombre	Pablo Arturo Torres Correa
Cargo	Inspector Ambiental
Fecha	19-04-2022

CERTIFICADO DE CALIBRACION Nº 391/21
(DECRETO SUPREMO Nº 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA.**
- Representante Legal: **MARIO ESTEBAN OLIVARES AGUILERA**
- R.U.T.: **77.197.522-4**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO; Nº 740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SISTEMA DE MEDICIÓN**
- Marca : **ENVIRONMENTAL SUPPLY CO.**
- Modelo : **C - 5102 BOL**
- Serie Nº : **2246**
- Nº Registro : **ISP-MS-44-02**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Medidor de Gas Húmedo
Marca/Modelo	Shinagawa Corporation/W NK 5A
Nº Serie	538885
Nº de Certificado de calibración	Certificado de Calibración Nº 20V - 16342 de fecha 24/11/20 de Shinagawa Corporation Flow Measure Lab.
Trazable a	A.I.S.T. (Advanced Industrial Science and Technology) y N.M.I.J. (National Metrology Institute Japan)

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

- Factor Calibración Promedio	- Y = 0,980
- Diferencial Velocidad Promedio	- $\Delta H @ = 44,216 \text{ mm H}_2\text{O}.$
- Velocidad de Fuga	- $V_f = 0,0000 \text{ m}^3/\text{min}$

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 48 %; Temperatura: 20,7 °C; Presión: 714,5 mm Hg.

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta Nº 689 de fecha 30/07/2021 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: 14/09/21

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 318/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO; N° 740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo: **JUEGO DE BOQUILLA SONDA DE: 1 /2; 7/16; 3/8; 5/16; 1 /4; 3/16 y 1/8 pulg .**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Pie de metro digital, rango de 0 - 150 mm., resolución de 0,01 mm., Medidor de ángulos, rango de 0 - 360°, resolución de 5 "
Marca/Modelo	Pie de metro, marca STARRETT; Modelo: EC799A-6/150 Medidor de ángulos, marca Mitutoyo,
N° Serie	Pie de metro: N° 20/110026 Medidor de ángulos: Tag N° 1616
N° de Certificado de Calibración	Pie de metro, Certificado de Calibración N° SMI-127278L de fecha 28/04/21, del Laboratorio de Calibración en la Magnitud Longitud del Servicio de Metrología Integral SpA. Medidor de ángulos, Certificado de Calibración N° SMI-119441L de fecha 12/11/20 del Laboratorio de Calibración en la Magnitud Longitud SMI SpA
Trazable a	Pie de metro: STARRETT Medidor de ángulos: Laboratorio LaroyLab

4.- RESULTADOS: El equipo identificado anteriormente, tiene las siguientes dimensiones:

Boquilla N°	Material	Diámetro Nominal (pulg.)	Diámetro Promedio (mm.)	Diferencia Máxima (mm.)	Angulo Punta (°)	Angulo Transversal (°)
BS-44-01	Ac. Inoxidable	1 /2	12,55	0,08	14	0
BS-44-02	Ac. Inoxidable	7/16	11,59	0,00	15	1
BS-44-03	Ac. Inoxidable	3/8	9,65	0,03	15	0
BS-44-04	Ac. Inoxidable	5/16	8,06	0,02	14	1
BS-44-05	Ac. Inoxidable	1 /4	6,28	0,00	15	2
BS-44-06	Ac. Inoxidable	3/16	4,52	0,00	13	1
BS-44-07	Ac. Inoxidable	1/8	3,21	0,04	14	2

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20,9 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **19/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 319/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO; N° 740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo: **JUEGO DE BOQUILLA SONDA DE: 13/32; 11/32; 9/32; 5/32 y 7/32 pulg .**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Pie de metro digital, rango de 0 - 150 mm., resolución de 0,01 mm., Medidor de ángulos, rango de 0 - 360°, resolución de 5 "
Marca/Modelo	Pie de metro, marca STARRETT; Modelo: EC799A-6/150 Medidor de ángulos, marca Mitutoyo,
N° Serie	Pie de metro: N° 20/110026 Medidor de ángulos: Tag N° 1616
N° de Certificado de Calibración	Pie de metro, Certificado de Calibración N° SMI-127278L de fecha 28/04/21, del Laboratorio de Calibración en la Magnitud Longitud del Servicio de Metrología Integral SpA. Medidor de ángulos, Certificado de Calibración N° SMI-119441L de fecha 12/11/20 del Laboratorio de Calibración en la Magnitud Longitud SMI SpA
Trazable a	Pie de metro: STARRETT Medidor de ángulos: Laboratorio LaroyLab

4.- RESULTADOS: El equipo identificado anteriormente, tiene las siguientes dimensiones:

Boquilla N°	Material	Diámetro Nominal (pulg.)	Diámetro Promedio (mm.)	Diferencia Máxima (mm.)	Angulo Punta (°)	Angulo Transversal (°)
BS-44-08	Ac. Inoxidable	13/32	10,75	0,04	15	1
BS-44-09	Ac. Inoxidable	11/32	8,25	0,00	14	2
BS-44-10	Ac. Inoxidable	9/32	7,12	0,02	14	0
BS-44-11	Ac. Inoxidable	5/32	3,86	0,00	14	0
BS-44-24	Ac. Inoxidable	7/32	5,63	0,01	15	0

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 51 %; Temperatura: 20,5 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **19/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 313/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO**; N° **740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA DE CAJA CALEFACCIÓN FILTRO**
- N° Registro : **ISP-ST-44-06**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.
Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	VWR/1157/G20144
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7429 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	90,0	90	0,00
Aceite Silicona	150,0	150	0,00

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **17/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 310/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO, N° 740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA 4° IMPINGER**
- N° Registro : **ISP-ST-44-03**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	25,0	24	0,34
Etilenglicol	50,0	49	0,31

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

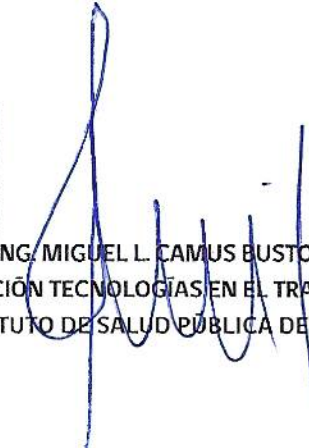
5.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

6.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

7.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: 17/08/21

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO


ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 316/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO**; N° **740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA DE CHIMENEA (LARGO = 700 mm.)**
- N° Registro : **ISP-ST-44-13**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.
Equipo Patrón	Horno Pozo Seco
Marca/Modelo/N° Serie	FLUKE/9173/B8C401
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° SMI-125032-TE de fecha 12/04/21 del Laboratorio de Calibración Servicio de Metrología Integral SpA.
Trazable a	Laboratorio Tecnológico de Uruguay.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	90,0	91	0,28
Horno Pozo Seco	250,0	249	0,19

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: 17/08/21
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 314/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO**; N° **740**; Comuna: **SAN BERNARDO**, Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA CHIMENEA (LARGO = 900 mm.)**
- N° Registro : **ISP-ST-44-11**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.
Equipo Patrón	Horno Pozo Seco
Marca/Modelo/N° Serie	FLUKE/9173/B8C401
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° SMI-125032-TE de fecha 12/04/21 del Laboratorio de Calibración Servicio de Metrología Integral SpA.
Trazable a	Laboratorio Tecnológico de Uruguay.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	90,0	89	0,28
Horno Pozo Seco	250,0	247	0,57

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **17/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 311/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO; N° 740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA DE CHIMENEA (LARGO = 1.500 mm.)**
- N° Registro : **ISP-ST-44-09**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.
Equipo Patrón	Horno Pozo Seco
Marca/Modelo/N° Serie	FLUKE/9173/B8C401
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° SMI-125032-TE de fecha 12/04/21 del Laboratorio de Calibración Servicio de Metrología Integral SpA.
Trazable a	Laboratorio Tecnológico de Uruguay.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	90,0	90	0,00
Horno Pozo Seco	250,0	249	0,19

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **17/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 315/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO; N° 740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO.**

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA DE CALEFACTOR DE SONDA**
- N° Registro : **ISP-ST-44-29**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.
Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	VWR/1157/G20144
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7429 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	90,0	90	0,00
Aceite Silicona	150,0	151	0,24

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: 17/08/21

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 317/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO**; N° **740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA DE CALEFACTOR DE SONDA**
- N° Registro : **ISP-ST-44-20**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.
Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	VWR/1157/G20144
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7429 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	90,0	90	0,00
Aceite Silicona	150,0	150	0,00

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **17/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 315/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

- 1.- IDENTIFICACION:
- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
 - Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
 - R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
 - Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO; N° 740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO.**
- 2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:
- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA DE CALEFACTOR DE Sonda**
 - N° Registro : **ISP-ST-44-29**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.
Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	VWR/1157/G20144
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7429 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	90,0	90	0,00
Aceite Silicona	150,0	151	0,24

- 5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C
- 6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.
- 7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.
- 8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **17/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

**CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 309/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)**

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**
- Representante Legal: **RODRIGO LILLO GARATE**
- R.U.T.: **76.294.736-6**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO**; N° **740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **SENSOR DE TEMPERATURA SALIDA DE GAS SECO (SISTEMA DE MEDICIÓN
REGISTRO: ISP-MS-44-02)**
- N° Registro : **ISP-ST-44-15**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Baño Termo Regulado
Marca/Modelo/N° Serie	JETO TECH/RW - 0525G/V046220
N° de Certificado de Calibración	Certificado de Calibración N° 19-JN-CA-7428 de fecha 23/09/19 del Laboratorio de Calibración Desarrollo de Tecnologías y Sistemas Ltda.
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, DTS Ltda.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Fuente	Temperatura de Referencia (°C)	Temperatura de Termocupla (°C)	Diferencia Temperatura (%)
Etilenglicol	0,0	0	0,00
Etilenglicol	25,0	24	0,34
Etilenglicol	50,0	49	0,31

5.- CONDICIONES AMBIENTALES: Humedad relativa: 50 %; Temperatura: 20 °C

5.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 729 de fecha 25/10/2013 del Ministerio de Salud.

6.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

7.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: **17/08/21**

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 629/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA.
- Representante Legal: MARIO ESTEBAN OLIVARES AGUILERA
- R.U.T.: 77.197.522-4; Teléfono: 76952889
- Ubicación: Calle: RAMON LIBORIO CARVALLO; N° 740; Comuna: SAN BERNARDO; Ciudad: SANTIAGO.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : ANALIZADOR DE GASES TIPO ORSAT
- Registro : ISP-AG-44-02

3.- RESULTADOS: El equipo individualizado anteriormente, presenta los siguientes valores:

Gas	Concentración Gas Calibración (%)	Concentración Medida (%)	Error (%)	Error Máx. Permitido (%)
CO ₂	14,98	14,8	0,18	0,5
CO ₂	9,975	9,8	0,17	0,5
CO ₂	4,946	4,6	0,35	0,5
O ₂	2,958	3,4	0,44	0,5
O ₂	5,959	6,2	0,24	0,5
O ₂	10,02	10,4	0,38	0,5

4.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN: Estándar de Calibración utilizados Gas Protocolo EPA:

GAS N°	MARCA	N° DE CILINDRO	CONCENTRACIÓN CO ₂	FECHA EXPIRACIÓN
1	Airgas	EB0112809	14,98 %	24/07/2026
2	Airgas	EB0112792	9,975 %	23/07/2026
3	Airgas	EB0112813	4,946 %	23/07/2026
GAS N°	MARCA	N° DE CILINDRO	CONCENTRACIÓN O ₂	FECHA EXPIRACIÓN
1	Airgas	EB0112809	2,958 %	24/07/2026
2	Airgas	EB0112792	5,959 %	23/07/2026
3	Airgas	EB0112813	10,02 %	23/07/2026

5.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: 24/12/21

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

ORD.: N° 0 2 1 7 6 29.10.2021 /

ANT.: Certificados de origen.

MAT.: Asignación N° de registro a equipos.

SANTIAGO,

DE: JEFE DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL

**A : SR. MARIO ESTEBAN OLIVARES AGUILERA
ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA.**

1. De acuerdo a lo solicitado por usted, este Instituto ha procedido a tomar conocimiento de la adquisición de sus nuevos equipos de medición compuestos por un conjunto de 3 tubos de Pitot tipo "S" de 3/8"x7,5". A estos equipos se les han asignado los siguientes números de registro:
 - Tubos de Pitot tipo "S" de 3/8"x7,5":
ISP-TP-44-18
ISP-TP-44-19
ISP-TP-44-20
2. Por tratarse de equipos nuevos que cuentan con documentación de origen y que no han sufrido daño durante su traslado, este Instituto considera válida dicha documentación por un periodo de un año desde la fecha de su emisión. Se les recuerda que el N° de registro asignado debe ser marcado en forma indeleble en la superficie del equipo.
3. De acuerdo a lo establecido en el Art. 11 del D.S. N° 2467 del MINSAL, la periodicidad de la calibración es definida por la autoridad sanitaria respectiva y de acuerdo a lo indicado en la Resolución N° 2051 de fecha 14/09/21 de la Superintendencia del Medio Ambiente, la verificación de este equipo se deberá realizar anualmente.

Saluda atentamente a usted,



DR. PATRICIO MIRANDA ASTORGA
JEFE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE



Joy 1031
JER/MCB/lva.

DISTRIBUCION:

- Análisis y Control Ambiental Ltda.
- Superintendencia del Medio Ambiente
- Depto. Salud Ocupacional
- Of. de Partes

Ord.145 D
Ord.052 STT
Ord.015 TT

DESARROLLO DE TECNOLOGIAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud PRESIÓN

Fecha de Emisión : 01-feb-22 N° de Certificado : 22-OC-CA-00708 Página 1 de 3

DESCRIPCIÓN DEL ÍTEM

Cliente : ANÁLISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA
Dirección : RAMÓN LIBORIO CARVALLO N°740 , SAN BERNARDO RM
Descripción del ítem : BARÓMETRO DIGITAL
Fabricante : SUNROAD
Número de Parte / Modelo : FR500
Número de Serie : 19OCCA6562
Identificación de Cliente : NO TIENE

DATOS DE LA CALIBRACIÓN

Fecha de Calibración : 01-feb-22
Lugar de Calibración : LABORATORIO DE PRESIÓN, DTS SpA.
Condiciones Ambientales : **Temperatura** : $(23 \pm 5) ^\circ\text{C}$ **Humedad Relativa** : $\leq 65 \% \text{hr}$
Procedimiento : 6752PRO026-01 rev 18.00 **Método de Calibración** : COMPARACIÓN DIRECTA
Secuencia de Calibración : TIPO C SEGÚN DKD-R 6-1 **Posición de Calibración** : VERTICAL
Normas de Referencia : DKD-R 6-1 (2014)
Propiedades Físicas Relevantes : **PRESIÓN** NINGUNA
VACÍO NINGUNA
Medio de Transmisión : **PRESIÓN** NITROGENO
VACÍO AIRE
Desviación a los procedimientos : **PRESIÓN** PUNTOS DE MEDICIÓN SOLICITADOS POR EL CLIENTE.
VACÍO PUNTOS DE MEDICIÓN SOLICITADOS POR EL CLIENTE.
Rangos de mediciones : **PRESIÓN** (300 a 1100) mbar
VACÍO (300 a 1100) mbar
Resolución : **PRESIÓN** Real : 1 mbar Adoptada : 1 mbar 0,1 kPa
VACÍO Real : 1 mbar Adoptada : 1 mbar 0,1 kPa

ANTECEDENTES DEL O LOS PATRONES UTILIZADOS

Descripción	Fabricante	N° de Parte	N° de Serie	N° de Certificado	Vence	Laboratorio Emisor	Trazabilidad Inmediata
PRESSURE MEASUREMENT MODULE	FLUKE	6270A / PM600-A200K	3519005	1500295210	28-oct-22	FLUKE	FLUKE NVLAP 105016-0

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional de Unidades (SI). El laboratorio de Calibración posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025 "Requisitos generales para la competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración". Los resultados de la calibración están relacionados con el ítem calibrado, referidos al momento y condiciones en las cuales fueron realizadas las mediciones.

La Incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por un factor de cobertura aproximadamente $k=2$.

El valor del mensurando se encuentra dentro del intervalo indicado de valores con una probabilidad del 95%.

Este Certificado de Calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso del Laboratorio emisor.

El Laboratorio no asume responsabilidad por daños posteriores a la calibración, ocasionados por mal empleo o manipulación del instrumento. Certificados sin la firma digital no son válidos.

DESARROLLO DE TECNOLOGÍAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud PRESIÓN

Fecha de Emisión : 01-feb-22

N° de Certificado : 22-OC-CA-00708

Página 2 de 3

RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

PRESIÓN

PATRON	ASCENDENTE	DESCENDENTE	LECTURA PROMEDIO	ERROR	INCERTIDUMBRE EXPANDIDA (\pm) ($k=2$)	OBSERVACIONES
mbar	mbar	mbar	mbar	mbar	mbar	---
980	980	980	980	0	1,4	---
1020	1019	1019	1019	-1	1,2	---
1100	1099	1099	1099	-1	1,2	---

PRESIÓN, DATOS CONVERTIDOS A kPa

PATRON	ASCENDENTE	DESCENDENTE	LECTURA PROMEDIO	ERROR	INCERTIDUMBRE EXPANDIDA (\pm) ($k=2$)	OBSERVACIONES
kPa	kPa	kPa	kPa	kPa	kPa	---
98,0	98,0	98,0	98,0	0,0	0,14	---
102,0	101,9	101,9	101,9	-0,1	0,12	---
110,0	109,9	109,9	109,9	-0,1	0,12	---

DESARROLLO DE TECNOLOGÍAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud PRESIÓN

Fecha de Emisión : 01-feb-22 N° de Certificado : 22-OC-CA-00708 Página 3 de 3

RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

VACÍO

PATRON	ASCENDENTE	DESCENDENTE	LECTURA PROMEDIO	ERROR	INCERTIDUMBRE EXPANDIDA (\pm) (k=2)	OBSERVACIONES
mbar	mbar	mbar	mbar	mbar	mbar	---
950	949	949	949	-1	1,4	---
940	940	940	940	0	1,4	---
900	899	899	899	-1	1,4	---

VACÍO, DATOS CONVERTIDOS A kPa

PATRON	ASCENDENTE	DESCENDENTE	LECTURA PROMEDIO	ERROR	INCERTIDUMBRE EXPANDIDA (\pm) (k=2)	OBSERVACIONES
kPa	kPa	kPa	kPa	kPa	kPa	---
95,00	94,90	94,90	94,90	-0,10	0,14	---
94,00	94,00	94,00	94,00	0,00	0,14	---
90,00	89,90	89,90	89,90	-0,10	0,14	---



OSCAR CIFUENTES G.
TÉCNICO METRÓLOGO

LUIS
ALBERTO
VASQUEZ
OLMOS

Firmado digitalmente por
LUIS ALBERTO
VASQUEZ OLMO
Fecha: 2022.02.02
11:56:57 -03'00'

RESPONSABLE TÉCNICO
LABORATORIO DE CALIBRACIONES

Fin del certificado de calibración

DESARROLLO DE TECNOLOGIAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22 N° de Certificado : 22-JU-CA-00058 Página 1 de 4

DESCRIPCIÓN DEL ÍTEM

Cliente : ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA
Dirección : RAMON LIBORIO CARVALLO N°740, SAN BERNARDO, RM
Descripción del ítem : BALANZA ANALITICA
Fabricante : SHIMADZU
Número de Parte / Modelo : ATY224
Número de Serie : D307530933
Identificación de Cliente : NO TIENE
Clase : I
Capacidad máxima : 220 g
División de Escala : (d) : 0,0001 g (0,01 a 220) g (e) : 0,001 g (0,01 a 220) g

DATOS DE LA CALIBRACIÓN

Fecha de Calibración : 30-dic-21
Ubicación del Equipo : LABORATORIO DE ENSAYOS, ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA
Condiciones Ambientales :
Temperatura Inicial : 24 °C Humedad Inicial : 49 % hr Presión Inicial : 950,9 mbar
Temperatura Final : 24,1 °C Humedad Final : 49 % hr Presión Final : 950,8 mbar
Densidad del Aire : 1,1084 kg/m³ u(k=2) : 0,0054 kg/m³
Procedimiento : 6752PRO022-01 Rev 21.00 Método de Calibración : COMPARACION DIRECTA
Normas de Referencia : OIML R76-1 2006 SIM MWG7/cg-01/V.00 2009
Desviación a los procedimientos : NINGUNA
Propiedades Físicas Relevantes : NINGUNA
Rangos de mediciones : Masa : (0,01 a 220) g Resolución : Masa : 0,0001 g (0,01 a 220) g

DESARROLLO DE TECNOLOGIAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22 N° de Certificado : 22-JU-CA-00058 Página 2 de 4

Antecedentes del o los Patrones Utilizados

Descripción	Fabricante	N° de Parte	N° de Serie	N° de Certificado	Vence	Laboratorio Emisor	Trazabilidad Inmediata
TERMOHIGROMETRO	NO IDENTIFICADO	A6031000	TEMP-001	21-FR-CA-00358	18-ene-22	DTS	DTS
AIR PRESSURE METER	NO IDENTIFICADO	A6034905	PR-001	21-OC-CA-01675	24-mar-22	DTS	DTS
SET OF WEIGHTS 1 mg - 5 kg, Clase E2 OIML-R111	HÄFNER GEWICHTE GMBH	8.XEHM-830	6660918	126267	09-mar-22	HÄFNER	HÄFNER

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional de Unidades (SI).

El laboratorio de Calibración posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025 "Requisitos generales para la competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración".

Los resultados de la calibración están relacionados con el ítem calibrado, referidos al momento y condiciones en las cuales fueron realizadas las mediciones.

La Incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por un factor de cobertura aproximadamente $k=2$.

El valor del mensurando se encuentra dentro del intervalo indicado de valores con una probabilidad del 95%.

Este Certificado de Calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso del Laboratorio emisor.

El Laboratorio no asume responsabilidad por daños posteriores a la calibración, ocasionados por mal empleo o manipulación del instrumento.

Certificados sin la firma digital no son válidos.

DESARROLLO DE TECNOLOGÍAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22

N° de Certificado : 22-JU-CA-00058

Página 3 de 4

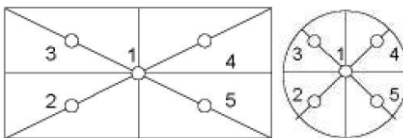
RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

REPETIBILIDAD

LECTURA 1	LECTURA 2	LECTURA 3	LECTURA 4	LECTURA 5	DESVIACIÓN ESTÁNDAR	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	g	g	---
100,0001	100,0001	100,0001	100,0001	100,0001	0,0000	0,002	CUMPLE
199,9999	200,0000	200,0000	200,0000	199,9999	0,0001	0,003	CUMPLE

EXCENRICIDAD

POSICIÓN 1	POSICIÓN 2	POSICIÓN 3	POSICIÓN 4	POSICIÓN 5	MAXIMA DIFERENCIA	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	g	g	---
100,0000	100,0000	100,0000	100,0000	100,0000	0,0000	0,002	CUMPLE



HISTÉRESIS

LECTURA PATRON	LECTURA INICIAL	LECTURA ASCENDENTE	LECTURA DESCENDENTE	HISTERESIS (DIFERENCIAS)	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	g	---
0,1000	0,1000	0,1000	0,1000	0,0000	0,0010	CUMPLE
0,5000	0,5001	0,5001	0,5001	0,0000	0,0010	CUMPLE
1,0000	1,0001	1,0001	1,0001	0,0000	0,0010	CUMPLE
20,0000	20,0001	20,0001	20,0001	0,0000	0,0010	CUMPLE
50,0000	50,0001	50,0001	50,0001	0,0000	0,0010	CUMPLE
100,0000	100,0001	100,0001	100,0001	0,0000	0,0020	CUMPLE
150,0000	150,0001	150,0001	150,0001	0,0000	0,0020	CUMPLE
200,0000	200,0000	200,0000	200,0000	0,0000	0,0020	CUMPLE

CARGA MÁXIMA

CARGA APLICADA	INDICACION	ERROR	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	---
220,0000	220,0000	0,0000	0,002	CUMPLE

RETORNO A CERO

CARGA	INDICACION	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	---
110,0000	0,0000	0,0005	CUMPLE

DESARROLLO DE TECNOLOGÍAS Y SISTEMAS SpA
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22

N° de Certificado : 22-JU-CA-00058

Página 4 de 4

RESUMEN DE LA CALIBRACIÓN

LECTURA PATRON	LECTURA PROMEDIO	ERROR DE LINEALIDAD	ERROR MAXIMO PERMITIDO	INCERTIDUMBRE EXPANDIDA (k=2) ±	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	---
0,1000	0,1000	0,0000	0,0010	0,000081	CUMPLE
0,5000	0,5001	0,0001	0,0010	0,000081	CUMPLE
1,0000	1,0001	0,0001	0,0010	0,000081	CUMPLE
20,0000	20,0001	0,0001	0,0010	0,000084	CUMPLE
50,0000	50,0001	0,0001	0,0010	0,000086	CUMPLE
100,0000	100,0001	0,0001	0,0020	0,00011	CUMPLE
150,0000	150,0001	0,0001	0,0020	0,00012	CUMPLE
200,0000	200,0000	0,0000	0,0020	0,00014	CUMPLE

OBSERVACIONES:

LOS ENSAYOS MARCADOS CON 'CUMPLE', ESTÁN CONFORMES CON LOS REQUERIMIENTOS PARA LA CLASE DE EXACTITUD DE ACUERDO A LA RECOMENDACIÓN OIML R 76-1:2006, CAPÍTULO 3, PUNTO 3.5.1 Y 3.5.2.

LOS ENSAYOS MARCADOS CON 'NO CUMPLE', NO ESTÁN CONFORMES CON LOS REQUERIMIENTOS PARA LA CLASE DE EXACTITUD DE ACUERDO A LA RECOMENDACIÓN OIML R 76-1:2006, CAPÍTULO 3, PUNTO 3.5.1 Y 3.5.2.

SE DECLARA CONFORMIDAD CUANDO EL VALOR ABSOLUTO DE LA DESVIACIÓN ESTÁNDAR, INDICACIONES O ERRORES DE MEDICIÓN SE ENCUENTRAN TOTALMENTE DENTRO DE LOS LÍMITES ESPECIFICADOS.


JAVIER URIBE MARTINEZ
TÉCNICO METRÓLOGO
LUIS
ALBERTO
VASQUEZ
OLMOS
RESPONSABLE TÉCNICO
LABORATORIO DE CALIBRACIONES

Firmado
digitalmente por
LUIS ALBERTO
VASQUEZ OLMOS
Fecha: 2022.01.05
23:33:25 -03'00'

Fin del certificado de calibración

DESARROLLO DE TECNOLOGÍAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22 N° de Certificado : 22-JU-CA-00059 Página 1 de 4

DESCRIPCIÓN DEL ÍTEM

Cliente : ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA
Dirección : RAMON LIBORIO CARVALLO N°740, SAN BERNARDO, RM
Descripción del ítem : BALANZA DIGITAL
Fabricante : ROHS
Número de Parte / Modelo : NO IDENTIFICADO
Número de Serie : AN5
Identificación de Cliente : NO TIENE
Clase : II
Capacidad máxima : 5000 g
División de Escala : (d) : 0,1 g (5 a 5000) g (e) : 0,1 g (5 a 5000) g

DATOS DE LA CALIBRACIÓN

Fecha de Calibración : 30-dic-21
Ubicación del Equipo : LABORATORIO DE ENSAYOS, ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SpA
Condiciones Ambientales :
Temperatura Inicial : 23,9 °C Humedad Inicial : 50 % hr Presión Inicial : 95,5 mbar
Temperatura Final : 24,2 °C Humedad Final : 50 % hr Presión Final : 950,4 mbar
Densidad del Aire : 0,6064 kg/m³ u(k=2) : 0,5725 kg/m³
Procedimiento : 6752PRO022-01 Rev 21.00 Método de Calibración : COMPARACION DIRECTA
Normas de Referencia : OIML R76-1 2006 SIM MWG7/cg-01/V.00 2009
Desviación a los procedimientos : NINGUNA
Propiedades Físicas Relevantes : NINGUNA
Rangos de mediciones : Masa : (5 a 5000) g Resolución : Masa : 0,1 g (5 a 5000) g

DESARROLLO DE TECNOLOGIAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22 N° de Certificado : 22-JU-CA-00059 Página 2 de 4

Antecedentes del o los Patrones Utilizados

Descripción	Fabricante	N° de Parte	N° de Serie	N° de Certificado	Vence	Laboratorio Emisor	Trazabilidad Inmediata
TERMOHIGROMETRO	NO IDENTIFICADO	A6031000	TEMP-001	21-FR-CA-00358	18-ene-22	DTS	DTS
AIR PRESSURE METER	NO IDENTIFICADO	A6034905	PR-001	21-OC-CA-01675	24-mar-22	DTS	DTS
SET OF WEIGHTS 1 mg - 5 kg, Clase E2 OIML-R111	HÄFNER GEWICHTE GMBH	8.XEHM-830	6660918	126267	09-mar-22	HÄFNER	HÄFNER

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional de Unidades (SI).

El laboratorio de Calibración posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025 "Requisitos generales para la competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración".

Los resultados de la calibración están relacionados con el ítem calibrado, referidos al momento y condiciones en las cuales fueron realizadas las mediciones.

La Incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por un factor de cobertura aproximadamente $k=2$.

El valor del mensurando se encuentra dentro del intervalo indicado de valores con una probabilidad del 95%.

Este Certificado de Calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso del Laboratorio emisor.

El Laboratorio no asume responsabilidad por daños posteriores a la calibración, ocasionados por mal empleo o manipulación del instrumento.

Certificados sin la firma digital no son válidos.

DESARROLLO DE TECNOLOGÍAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22 N° de Certificado : 22-JU-CA-00059 Página 3 de 4

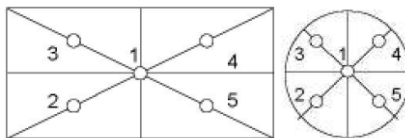
RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

REPETIBILIDAD

LECTURA 1	LECTURA 2	LECTURA 3	LECTURA 4	LECTURA 5	DESVIACIÓN ESTÁNDAR	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	g	g	---
2500,0	2500,0	2500,0	2500,0	2500,0	0,0	0,3	CUMPLE
5000,1	5000,1	5000,1	5000,1	5000,1	0,0	0,3	CUMPLE

EXCENRICIDAD

POSICIÓN 1	POSICIÓN 2	POSICIÓN 3	POSICIÓN 4	POSICIÓN 5	MAXIMA DIFERENCIA	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	g	g	---
2000,0	1999,9	2000,0	2000,0	2000,0	0,1	0,2	CUMPLE



HISTÉRESIS

LECTURA PATRON	LECTURA INICIAL	LECTURA ASCENDENTE	LECTURA DESCENDENTE	HISTERESIS (DIFERENCIAS)	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	g	---
1000,0	1000,0	1000,0	1000,0	0,0	0,2	CUMPLE
2000,0	1999,9	1999,9	1999,9	0,0	0,2	CUMPLE
3000,0	2999,9	2999,9	2999,9	0,0	0,3	CUMPLE
4000,0	4000,0	4000,0	4000,0	0,0	0,3	CUMPLE
5000,0	5000,1	5000,1	5000,1	0,0	0,3	CUMPLE

DISCRIMINACIÓN

CAPACIDAD DE LA BALANZA	SOBRECARGA	DISCRIMINACION	MÍNIMA VARIACIÓN DE INDICACIÓN	CONDICIÓN
g	g	g	g	---
MÍNIMA 5,0	0,1	0,1	0,1	CUMPLE
MÁXIMA 5000,0	0,1	0,2	0,1	CUMPLE

CARGA MÁXIMA

CARGA APLICADA	INDICACION	ERROR	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	g	---
5000,0	5000,0	0,0	0,3	CUMPLE

RETORNO A CERO

CARGA	INDICACION	ERROR MAXIMO PERMITIDO	CONDICIÓN
g	g	g	---
2500,0	0,0	0,1	CUMPLE

DESARROLLO DE TECNOLOGÍAS Y SISTEMAS SpA

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud MASA

Fecha de Emisión : 05-ene-22

N° de Certificado : 22-JU-CA-00059

Página 4 de 4

RESUMEN DE LA CALIBRACION

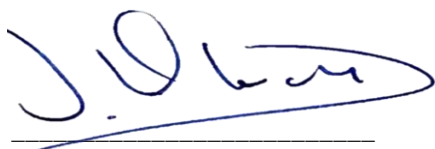
LECTURA PATRON	LECTURA PROMEDIO	ERROR DE LINEALIDAD	ERROR MAXIMO PERMITIDO	INCERTIDUMBRE EXPANDIDA (k=2) ±	CONDICIÓN
g	g	g	g	g	---
1000,0	1000,0	0,0	0,2	0,082	CUMPLE
2000,0	1999,9	-0,1	0,2	0,082	CUMPLE
3000,0	2999,9	-0,1	0,3	0,082	CUMPLE
4000,0	4000,0	0,0	0,3	0,082	CUMPLE
5000,0	5000,1	0,1	0,3	0,082	CUMPLE
---	---	---	---	---	---
---	---	---	---	---	---
---	---	---	---	---	---
---	---	---	---	---	---
---	---	---	---	---	---

OBSERVACIONES:

LOS ENSAYOS MARCADOS CON 'CUMPLE', ESTÁN CONFORMES CON LOS REQUERIMIENTOS PARA LA CLASE DE EXACTITUD DE ACUERDO A LA RECOMENDACIÓN OIML R 76-1:2006, CAPÍTULO 3, PUNTO 3.5.1 Y 3.5.2.

LOS ENSAYOS MARCADOS CON 'NO CUMPLE', NO ESTÁN CONFORMES CON LOS REQUERIMIENTOS PARA LA CLASE DE EXACTITUD DE ACUERDO A LA RECOMENDACIÓN OIML R 76-1:2006, CAPÍTULO 3, PUNTO 3.5.1 Y 3.5.2.

SE DECLARA CONFORMIDAD CUANDO EL VALOR ABSOLUTO DE LA DESVIACIÓN ESTÁNDAR, INDICACIONES O ERRORES DE MEDICIÓN SE ENCUENTRAN TOTALMENTE DENTRO DE LOS LÍMITES ESPECIFICADOS.



JAVIER URIBE MARTINEZ
TÉCNICO METRÓLOGO

LUIS
ALBERTO
VASQUEZ
OLMOS

Firmado
digitalmente por
LUIS ALBERTO
VASQUEZ OLMOS
Fecha: 2022.01.05
23:34:43 -03'00'

RESPONSABLE TÉCNICO
LABORATORIO DE CALIBRACIONES

Fin del certificado de calibración

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud Humedad



Certificado de Calibración : SMI-137921H Fecha de Emisión: 21 de diciembre de 2021

I. IDENTIFICACIÓN DEL CLIENTE

Cliente : ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA
Solicitante : ANGELO LAGOS
Dirección : RAMON LIBORIO CARVALLO N° 740, SAN BERNARDO - SANTIAGO

II. IDENTIFICACIÓN DEL ÍTEM CALIBRADO

Descripción del ítem : DATA LOGGER
Marca : ELITECH
Modelo : RC-4HC
Serie : EF7191N00145
Codigo interno : NO TIENE

III. TRAZABILIDAD

Patrón utilizado	: Thermo- Higrómetro	Cámara de Humedad
Número identificación	: T-100	T-089
Marca	: VAISALA	ZHONGLI INSTRUMENT
Modelo	: HMP75B	ZL - 6004
Certificado de calibración N°	: K008-E01120	SMI-126394H
Proxima calibración de patrón	: 20 de marzo de 2022	6 de abril de 2023
Emitido por	: VAISALA oyj	SMI SpA.
Trazabilidad inmediata	: VAISALA oyj	SMI SpA.

IV. CONDICIONES DE CALIBRACIÓN

Lugar de calibración : Laboratorio de Temperatura SMI SpA
T° media durante la calibración : $(20,4 \pm 1,2)^{\circ}\text{C}$
Humedad durante la calibración : $(43,5 \pm 4)\%\text{H.R.}$
Método de calibración : Comparación directa con sistema patrón
Procedimiento de calibración : SMI-PT01-ITEM09 Rev. 2 Basado en: Guía Dakks-DKD-R 5-7/2018 - CEM TH-007e Ed. 1
Fecha de calibración : 20 de diciembre de 2021 al 21 de diciembre de 2021

La incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por el factor de cobertura $k = 2$. El valor del mensurando se encuentra dentro del intervalo indicado de valores con una probabilidad del 95%.

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional de Unidades (SI).

El Laboratorio de Calibración de SMI posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025 "Requisitos Generales para la Competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración"

SMI no asume responsabilidades por daños posteriores a la calibración ocasionados por el mal empleo de instrumentos o por intervención de personas ajenas a nuestro servicio.

Los resultados de la calibración están referidos al momento y condiciones en las cuales fueron efectuadas las mediciones.

Los resultados de la calibración son aplicables solo al ítem calibrado e identificado en el presente certificado.

Este certificado de calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso de SMI.


Jose Palma Carrasco
Gerente de Calidad SMI SpA

Certificado de Calibración : SMI-137921H

V. CARACTERÍSTICAS DEL ÍTEM CALIBRADO

Descripción del ítem : DATA LOGGER
Rango Temperatura : -30 a 60 °C
Rango Humedad : 10 a 99 %H.R.
Resolución °C / %H.R. : 0,1 °C 0,1 % H.R.
Rango Calibrado °C / %H.R. : 10 a 30 °C / 40,6 a 70 % H.R.

Temperatura Nominal SP	Temperatura media EC	Error de medición EC - SP	Incertidumbre U (k = 2)
°C	°C	°C	°C
10,0	9,9	-0,1	0,5
20,0	20,0	0,0	0,5
30,0	29,9	-0,1	0,5

Humedad Nominal SP	Humedad media EC	Error de medición EC - SP	Incertidumbre U (k = 2)
%HR	%HR	%HR	%HR
40,6	47,1	6,5	2,5
54,1	58,3	4,2	2,5
70,0	70,1	0,1	2,5

Leyenda SP: Sistema de Medición Patrón de Calibración
EC: Elemento de Medición Calibrado
U: Incertidumbre expandida con un factor de cobertura k = 2

Fin del Certificado

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN



Laboratorio de Calibración Acreditado en la Magnitud Humedad

Certificado de Calibración : SMI-137919H Fecha de Emisión: 21 de diciembre de 2021

I. IDENTIFICACIÓN DEL CLIENTE

Cliente : ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA
Solicitante : ANGELO LAGOS
Dirección : RAMON LIBORIO CARVALLO N° 740, SAN BERNARDO - SANTIAGO

II. IDENTIFICACIÓN DEL ÍTEM CALIBRADO

Descripción del ítem : TERMOHIGROMETRO
Marca : EXTECH
Modelo : RH520
Serie : NO TIENE
Codigo interno : CH26214

III. TRAZABILIDAD

Patrón utilizado	: Thermo- Higrómetro	Cámara de Humedad
Número identificación	: T-100	T-089
Marca	: VAISALA	ZHONGLI INSTRUMENT
Modelo	: HMP75B	ZL - 6004
Certificado de calibración N°	: K008-E01120	SMI-126394H
Proxima calibración de patrón	: 20 de marzo de 2022	6 de abril de 2023
Emitido por	: VAISALA oyj	SMI SpA.
Trazabilidad inmediata	: VAISALA oyj	SMI SpA.

IV. CONDICIONES DE CALIBRACIÓN

Lugar de calibración : Laboratorio de Temperatura SMI SpA
T° media durante la calibración : $(20,4 \pm 1,2)^{\circ}\text{C}$
Humedad durante la calibración : $(43,5 \pm 4)\%\text{H.R.}$
Método de calibración : Comparación directa con sistema patrón
Procedimiento de calibración : SMI-PT01-ITEM09 Rev. 2 Basado en: Guía Dakks-DKD-R 5-7/2018 - CEM TH-007e Ed. 1
Fecha de calibración : 20 de diciembre de 2021 al 21 de diciembre de 2021

La incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por el factor de cobertura $k = 2$. El valor del mensurando se encuentra dentro del intervalo indicado de valores con una probabilidad del 95%.

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional de Unidades (SI).

El Laboratorio de Calibración de SMI posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025 "Requisitos Generales para la Competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración"

SMI no asume responsabilidades por daños posteriores a la calibración ocasionados por el mal empleo de instrumentos o por intervención de personas ajenas a nuestro servicio.

Los resultados de la calibración están referidos al momento y condiciones en las cuales fueron efectuadas las mediciones.

Los resultados de la calibración son aplicables solo al ítem calibrado e identificado en el presente certificado.

Este certificado de calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso de SMI.


Jose Palma Carrasco
Gerente de Calidad SMI SpA

Certificado de Calibración : SMI-137919H

V. CARACTERÍSTICAS DEL ÍTEM CALIBRADO

Descripción del ítem : TERMOHIGROMETRO
Rango Temperatura : -28 a 60 °C
Rango Humedad : 10 a 95 %H.R.
Resolución °C / %H.R. : 0,1 °C 1 % H.R.
Rango Calibrado °C / %H.R. : 10 a 30 °C / 41 a 70 % H.R.

Temperatura Nominal SP	Temperatura media EC	Error de medición EC - SP	Incertidumbre U (k = 2)
°C	°C	°C	°C
10,0	9,8	-0,2	0,5
20,0	19,6	-0,4	0,5
30,0	29,7	-0,3	0,5

Humedad Nominal SP	Humedad media EC	Error de medición EC - SP	Incertidumbre U (k = 2)
%HR	%HR	%HR	%HR
41	46	5	2,5
54	58	4	2,5
70	73	3	2,5

Leyenda SP: Sistema de Medición Patrón de Calibración
EC: Elemento de Medición Calibrado
U: Incertidumbre expandida con un factor de cobertura k = 2

Fin del Certificado

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa



Certificado de Calibración: **SMA - 90369** Fecha de Emisión: 2022-02-08 Orden de Trabajo: 522118

DATOS DEL CLIENTE

Cliente: : **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA**
Dirección : Ramón Liborio Carvallo 740, San Bernardo.
Descripción del Item : Patrón de Masa de 10 g
Marca : N.A
Modelo : N.A
N° de Serie / Código Interno : N.A / N.A
Sello de Calibración : B-90264

DATOS DE TRAZABILIDAD

Patrón Utilizado : 10 g
Número Identificación : MR1-5
Marca : Häfner
Modelo : 8403EJ
Certificado de Calibración : 6375 D-K-15091-01-00
Próxima Calibración del Patrón : 2023-01
Clase : E2
Emitido por : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC
Trazabilidad Inmediata : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC

DATOS DE CALIBRACIÓN

Lugar de la calibración : Laboratorio de Calibración Magnitud Masa - División Metrología - Santiago
Condiciones ambientales : (24,1 ± 0,5) °C (37,5 ± 5,1) %hr (94.975 ± 18) Pa
Método / Procedimiento : Comparación / PCE 131/700 - 101 Rev. 08
Fecha de calibración : 2022-02-07

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o Internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional (SI).

El Laboratorio de Calibración posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025:2017 "Requisitos generales para la competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración".

Los resultados de la calibración están referidos al momento y condiciones en las cuales fueron efectuadas las mediciones.

Los resultados obtenidos sólo están relacionados a los ítems calibrados

Este Certificado de Calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso del Laboratorio emisor.

El Laboratorio no asume responsabilidad por daños posteriores a la calibración, ocasionados por el mal empleo del instrumento o patrón.

Firmado digitalmente por:

Rigoberto Becerra Olivares
Supervisor de Laboratorio

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90369**

Descripción del Item : Patrón de masa de 10 g
Clase / Norma : F1 / OIML R111-1, Edición 2004, Sección 5
Forma / Material : Cilíndrica / Acero Inoxidable

RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

Identificación de la Masa	Valor de Masa Convencional	Incertidumbre Expandida (k=2)	Error Máximo Permisible EMP
Ninguna	10 g + 0,02 mg	0,06 mg	± 0,20 mg

La incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por un factor de cobertura k=2. El valor del mensurando se encuentra razonablemente dentro del intervalo indicado de valores, con una probabilidad de aproximadamente 95%

Observaciones: El valor de masa convencional es conforme con los requerimientos de la clase de exactitud **F1** de acuerdo a la Recomendación Internacional R111-1 de la Organización Internacional de Metrología Legal (OIML R111-1), Edición 2004, Sección 5.

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90369**

INFORMACIÓN IMPORTANTE

1. El presente certificado de calibración corresponde a un documento oficial y original, emitido por la División de Metrología de CESMEC S.A. Verificar en <http://firmador.bureauveritas.cl/verificacion>
2. Los métodos de muestreo que emplea CESMEC S.A. se basan en sistemas estadísticos reconocidos internacionalmente; sin embargo, dichos sistemas no pueden alcanzar un 100% de exactitud y conllevan un mínimo margen de error que no puede ser imputado a CESMEC S.A.
3. El uso, alcance o valor estadístico que se da a este documento no podrá ser otro que aquel expresamente establecido en su texto

Santiago

Avda. Marathon Nº 2595, Macul

Fono: 2350 2100 Fax: 2384 135

CESMEC

www.cesmec.cl

Fin del certificado

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa



Certificado de Calibración: **SMA - 90368** Fecha de Emisión: 2022-02-08 Orden de Trabajo: 522118

DATOS DEL CLIENTE

Cliente: : **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA**
Dirección : Ramón Liborio Carvallo 740, San Bernardo.
Descripción del Item : Patrón de Masa de 20 mg
Marca : N.A
Modelo : N.A
N° de Serie / Código Interno : N.A / N.A
Sello de Calibración : B-90263

DATOS DE TRAZABILIDAD

Patrón Utilizado : 20 mg
Número Identificación : MR1-5
Marca : Häfner
Modelo : 8403EJ
Certificado de Calibración : 6375 D-K-15091-01-00
Próxima Calibración del Patrón : 2023-01
Clase : E2
Emitido por : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC
Trazabilidad Inmediata : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC

DATOS DE CALIBRACIÓN

Lugar de la calibración : Laboratorio de Calibración Magnitud Masa - División Metrología - Santiago
Condiciones ambientales : (24,1 ± 0,5) °C (38,3 ± 5,0) %hr (94.975 ± 18) Pa
Método / Procedimiento : Comparación / PCE 131/700 - 101 Rev. 08
Fecha de calibración : 2022-02-07

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o Internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional (SI).

El Laboratorio de Calibración posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025:2017 "Requisitos generales para la competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración".

Los resultados de la calibración están referidos al momento y condiciones en las cuales fueron efectuadas las mediciones.

Los resultados obtenidos sólo están relacionados a los ítems calibrados

Este Certificado de Calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso del Laboratorio emisor.

El Laboratorio no asume responsabilidad por daños posteriores a la calibración, ocasionados por el mal empleo del instrumento o patrón.

Firmado digitalmente por:

Rigoberto Becerra Olivares
Supervisor de Laboratorio

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90368**

Descripción del Item : Patrón de masa de 20 mg
Clase / Norma : F1 / OIML R111-1, Edición 2004, Sección 5
Forma / Material : Lámina Poligonal / Acero Inoxidable

RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

Identificación de la Masa	Valor de Masa Convencional	Incertidumbre Expandida (k=2)	Error Máximo Permisible EMP
Cuadrado	20 mg + 0,004 mg	0,010 mg	± 0,03 mg

La incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por un factor de cobertura k=2. El valor del mensurando se encuentra razonablemente dentro del intervalo indicado de valores, con una probabilidad de aproximadamente 95%

Observaciones: El valor de masa convencional es conforme con los requerimientos de la clase de exactitud **F1** de acuerdo a la Recomendación Internacional R111-1 de la Organización Internacional de Metrología Legal (OIML R111-1), Edición 2004, Sección 5.

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90368**

INFORMACIÓN IMPORTANTE

1. El presente certificado de calibración corresponde a un documento oficial y original, emitido por la División de Metrología de CESMEC S.A. Verificar en <http://firmador.bureauveritas.cl/verificacion>
2. Los métodos de muestreo que emplea CESMEC S.A. se basan en sistemas estadísticos reconocidos internacionalmente; sin embargo, dichos sistemas no pueden alcanzar un 100% de exactitud y conllevan un mínimo margen de error que no puede ser imputado a CESMEC S.A.
3. El uso, alcance o valor estadístico que se da a este documento no podrá ser otro que aquel expresamente establecido en su texto

Santiago

Avda. Marathon Nº 2595, Macul

Fono: 2350 2100 Fax: 2384 135

CESMEC

www.cesmec.cl

Fin del certificado

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa



Certificado de Calibración: **SMA - 90370** Fecha de Emisión: 2022-02-08 Orden de Trabajo: 522118

DATOS DEL CLIENTE

Cliente: : **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA**
Dirección : Ramón Liborio Carvallo 740, San Bernardo.
Descripción del Item : Patrón de Masa de 50 g
Marca : Sartorius
Modelo : YCW452-00
N° de Serie / Código Interno : 11325211 / N.A
Sello de Calibración : B-90257

DATOS DE TRAZABILIDAD

Patrón Utilizado : 50 g
Número Identificación : MR1-5
Marca : Häfner
Modelo : 8403EJ
Certificado de Calibración : 6375 D-K-15091-01-00
Próxima Calibración del Patrón : 2023-01
Clase : E2
Emitido por : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC
Trazabilidad Inmediata : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC

DATOS DE CALIBRACIÓN

Lugar de la calibración : Laboratorio de Calibración Magnitud Masa - División Metrología - Santiago
Condiciones ambientales : (24,1 ± 0,5) °C (38,9 ± 5,5) %hr (94.985 ± 18) Pa
Método / Procedimiento : Comparación / PCE 131/700 - 101 Rev. 08
Fecha de calibración : 2022-02-07

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o Internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional (SI).

El Laboratorio de Calibración posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025:2017 "Requisitos generales para la competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración".

Los resultados de la calibración están referidos al momento y condiciones en las cuales fueron efectuadas las mediciones.

Los resultados obtenidos sólo están relacionados a los ítems calibrados

Este Certificado de Calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso del Laboratorio emisor.

El Laboratorio no asume responsabilidad por daños posteriores a la calibración, ocasionados por el mal empleo del instrumento o patrón.

Firmado digitalmente por:

Rigoberto Becerra Olivares
Supervisor de Laboratorio

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90370**

Descripción del Item : Patrón de masa de 50 g
Clase / Norma : F1 / OIML R111-1, Edición 2004, Sección 5
Forma / Material : Cilíndrica / Acero Inoxidable

RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

Identificación de la Masa	Valor de Masa Convencional	Incertidumbre Expandida (k=2)	Error Máximo Permisible EMP
Ninguna	50 g - 0,06 mg	0,10 mg	± 0,3 mg

La incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por un factor de cobertura k=2. El valor del mensurando se encuentra razonablemente dentro del intervalo indicado de valores, con una probabilidad de aproximadamente 95%

Observaciones: El valor de masa convencional es conforme con los requerimientos de la clase de exactitud **F1** de acuerdo a la Recomendación Internacional R111-1 de la Organización Internacional de Metrología Legal (OIML R111-1), Edición 2004, Sección 5.

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90370**

INFORMACIÓN IMPORTANTE

1. El presente certificado de calibración corresponde a un documento oficial y original, emitido por la División de Metrología de CESMEC S.A. Verificar en <http://firmador.bureauveritas.cl/verificacion>
2. Los métodos de muestreo que emplea CESMEC S.A. se basan en sistemas estadísticos reconocidos internacionalmente; sin embargo, dichos sistemas no pueden alcanzar un 100% de exactitud y conllevan un mínimo margen de error que no puede ser imputado a CESMEC S.A.
3. El uso, alcance o valor estadístico que se da a este documento no podrá ser otro que aquel expresamente establecido en su texto

Santiago

Avda. Marathon Nº 2595, Macul

Fono: 2350 2100 Fax: 2384 135

CESMEC

www.cesmec.cl

Fin del certificado

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa



Certificado de Calibración: **SMA - 90371** Fecha de Emisión: 2022-02-08 Orden de Trabajo: 522118

DATOS DEL CLIENTE

Cliente: : **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA**
Dirección : Ramón Liborio Carvallo 740, San Bernardo.
Descripción del Item : Patrón de Masa de 100 g
Marca : N.A
Modelo : N.A
N° de Serie / Código Interno : N.A / N.A
Sello de Calibración : B-90258

DATOS DE TRAZABILIDAD

Patrón Utilizado : 100 g
Número Identificación : MR1-5
Marca : Häfner
Modelo : 8403EJ
Certificado de Calibración : 6375 D-K-15091-01-00
Próxima Calibración del Patrón : 2023-01
Clase : E2
Emitido por : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC
Trazabilidad Inmediata : Laboratorio Custodio de los Patrones Nacionales de Masa - CESMEC

DATOS DE CALIBRACIÓN

Lugar de la calibración : Laboratorio de Calibración Magnitud Masa - División Metrología - Santiago
Condiciones ambientales : (24,1 ± 0,5) °C (37,1 ± 5,0) %hr (94.975 ± 18) Pa
Método / Procedimiento : Comparación / PCE 131/700 - 101 Rev. 08
Fecha de calibración : 2022-02-07

Los patrones utilizados en la calibración cuentan con trazabilidad a patrones nacionales y/o Internacionales los que a su vez están referidos a patrones primarios de acuerdo al Sistema Internacional (SI).

El Laboratorio de Calibración posee la competencia técnica y cumple con las exigencias de la Norma NCh-ISO 17025:2017 "Requisitos generales para la competencia de los Laboratorios de Ensayo y Calibración".

Los resultados de la calibración están referidos al momento y condiciones en las cuales fueron efectuadas las mediciones.

Los resultados obtenidos sólo están relacionados a los ítems calibrados

Este Certificado de Calibración no puede ser reproducido total o parcialmente, excepto con el permiso del Laboratorio emisor.

El Laboratorio no asume responsabilidad por daños posteriores a la calibración, ocasionados por el mal empleo del instrumento o patrón.

Firmado digitalmente por:

Rigoberto Becerra Olivares
Supervisor de Laboratorio

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90371**

Descripción del Item : Patrón de masa de 100 g
Clase / Norma : F1 / OIML R111-1, Edición 2004, Sección 5
Forma / Material : Cilíndrica / Acero Inoxidable

RESULTADOS DE LA CALIBRACIÓN

Identificación de la Masa	Valor de Masa Convencional	Incertidumbre Expandida (k=2)	Error Máximo Permisible EMP
100	100 g + 0,15 mg	0,16 mg	± 0,5 mg

La incertidumbre expandida ha sido estimada multiplicando la incertidumbre estándar por un factor de cobertura k=2. El valor del mensurando se encuentra razonablemente dentro del intervalo indicado de valores, con una probabilidad de aproximadamente 95%

Observaciones: El valor de masa convencional es conforme con los requerimientos de la clase de exactitud **F1** de acuerdo a la Recomendación Internacional R111-1 de la Organización Internacional de Metrología Legal (OIML R111-1), Edición 2004, Sección 5.

CESMEC S.A. - Una Empresa Bureau Veritas
CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN
Laboratorio de Calibración en la Magnitud Masa

Certificado de Calibración: **SMA - 90371**

INFORMACIÓN IMPORTANTE

1. El presente certificado de calibración corresponde a un documento oficial y original, emitido por la División de Metrología de CESMEC S.A. Verificar en <http://firmador.bureauveritas.cl/verificacion>
2. Los métodos de muestreo que emplea CESMEC S.A. se basan en sistemas estadísticos reconocidos internacionalmente; sin embargo, dichos sistemas no pueden alcanzar un 100% de exactitud y conllevan un mínimo margen de error que no puede ser imputado a CESMEC S.A.
3. El uso, alcance o valor estadístico que se da a este documento no podrá ser otro que aquel expresamente establecido en su texto

Santiago

Avda. Marathon Nº 2595, Macul

Fono: 2350 2100 Fax: 2384 135

CESMEC

www.cesmec.cl

Fin del certificado



INFORME DE ENSAYO

HiQ®

1 de 1

Cliente / Customer
ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL LTDA
RAMON LIBORIO CARVALLO 740

N.º de análisis / Analysis No.: 2756-21
N.º de cilindro / Cylinder No.: 18744
N.º de orden / Order No.: MVP5710

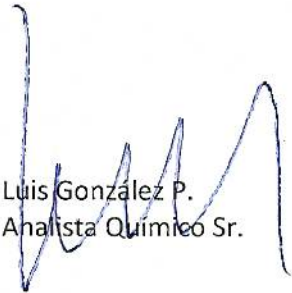
Cilindro/ Cylinder type	Conexión de válvula / Valve connection	Presión de llenado/ Filling pressure	Volumen/ Volume
Aluminio 6 L.	DIN 477 N°10	140 Bar	0.84 m³

Componente Component		Composición requerida Order	Resultado Result	Unidad Unit	Incerteza % Relativa Uncertainty% rel	Fecha Ensayo Test date
Dióxido de Carbono	CO ₂	10.00	9.94	%	+/-0.9	22-11-2021
Oxígeno	O ₂	6.00	5.92	%	+/-0.5	22-11-2021
Nitrógeno	N ₂	Balance				

Código - nombre producto / Code - Product name	: GE101002 - CO2/O2 ECOCAL 1-50% / 1-50%, Bal N2
Método de preparación / Preparation method	: Gravimétrico conforme a ISO 6142
Metodo Analítico / Analytical Method	: Paramagnético, Infrarrojo.
Nivel de confianza / Confidence level	: 95 %
Tolerancia de preparación / Blend tolerance	: 2 % relativa / % relative
Temperatura recomendada	: 0 a / to 20 °C
Recommended storage and usage temperature	
Presión mínima de uso / Minimum pressure of use	: 3 Bar
Fecha de fabricación / Fabrication date	: 19-11-2021
Lugar de análisis / Analysis site	: Laboratorio Gases Especiales
Fecha emisión reporte / Report date	: 22-11-2021
Fecha expiración / Expiration date	: 22-11-2024
Estandar de calibración / Calibration standar	

Nº	Tipo	Concentración	Nº Cilindro
418	Material de Referencia	CO2: 5.88 % +/- 0.6 % O2: 4.97 % +/- 0.5 %	357051

Comentarios / Comments : Los resultados estan referidos únicamente a los ítemes ensayados. Este informe no puede ser reproducido, excepto en su totalidad, sin la aprobación escrita de Laboratorio de Gases Especiales, Linde Gas Chile S.A.


Luis González P.
Analista Químico Sr.

Laboratorio de Gases Especiales
Vicente Reyes #722, Maipú
Santiago, Chile

Teléfono: 800800242
callcenter.chile@linde.com
Lenguaje válido oficial español

CL-PRO-002C

CERTIFICADO DE CALIBRACION N° 392/21
(DECRETO SUPREMO N° 2467/94 DEL MINISTERIO DE SALUD)

Laboratorio de Calibración de
Equipos de Medición de
Contaminantes Atmosféricos
Sección Tecnologías en el Trabajo

1.- IDENTIFICACION:

- Nombre Empresa o Razón Social: **ANALISIS Y CONTROL AMBIENTAL SPA.**
- Representante Legal: **MARIO ESTEBAN OLIVARES AGUILERA**
- R.U.T.: **77.197.522-4**; Teléfono: **76952889**
- Ubicación: Calle: **RAMON LIBORIO CARVALLO**; N° **740**; Comuna: **SAN BERNARDO**; Ciudad: **SANTIAGO**.

2.- IDENTIFICACION DEL EQUIPO:

- Equipo : **MEDIDOR GAS SECO ESTÁNDAR**
- Marca : **ELSTER**
- Modelo : **BK-G4 – MT3006R**
- N° Serie : **1910067**
- Medidor de Temperatura : **TERMÓMETRO DIGITAL DE ENTRADA Y DE SALIDA DEL MSST; Modelo: TP-3001**
- N° de Registro : **ISP- MSST- 44- 01**

3.- TRAZABILIDAD DE LA CALIBRACIÓN:

Equipo Patrón	Medidor de Gas Húmedo
Marca/Modelo	Shinagawa Corporation/W- NK- 5A
N° Serie	538885
N° de Certificado de calibración	Certificado de Calibración N° 20V – 16342 de fecha 24/11/20 de Shinagawa Corporation Flow Measure Lab.
Trazable a	A.I.S.T. (Advanced Industrial Science and Technology) y N.M.I.J. (National Metrology Institute Japan)

Equipo Patrón	Termómetro Digital con Sensor Termistor
Marca/Modelo	HANNA INSTRUMENTS INC./CHECKTEMP-1
N° Serie	TAG-1624
N° de Certificado de calibración	Certificado de Calibración N° SMI-120286TE de fecha 03/12/20 del Laboratorio de Calibración en la magnitud temperatura
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud Temperatura, Servicio de Metrología Integral SpA.

Equipo Patrón	Manómetro de columna
Marca/Modelo	AIRFLOW/ Tipo 5
N° Serie	065070
N° de Certificado de calibración	Certificado de Calibración N° SMI-119442P-1 de fecha 19/11/2020 del Laboratorio de Calibración en la Magnitud Presión
Trazable a	Laboratorio de Calibración acreditado en magnitud presión, Servicio de Metrología Integral SpA.

4.- RESULTADOS: El equipo individualizado, presenta los siguientes valores:

Flujo (lts/min.)	Vol. Medidor Gas Húmedo (lts.)	Vol. Medidor Gas Seco (lts.)	Tiempo (min.)	Coefficiente Calibración (Y)
7,717	150,00	146,6	18,30	1,020
7,714	150,00	146,6	18,30	1,019
7,734	150,02	146,2	18,28	1,024
10,377	149,97	146,2	13,62	1,024
10,370	149,98	146,4	13,63	1,022
10,359	150,05	146,8	13,65	1,021
14,240	150,00	146,8	9,93	1,021
14,240	150,00	147,2	9,93	1,018
14,240	150,00	146,8	9,93	1,021
17,418	149,98	146,8	8,12	1,021
17,427	150,01	147,0	8,12	1,020
17,425	149,99	146,8	8,12	1,021
19,656	150,02	147,0	7,20	1,020
19,649	150,02	147,0	7,20	1,020
19,645	149,99	147,0	7,20	1,019
22,036	150,02	147,4	6,42	1,017
22,047	150,04	147,4	6,42	1,016
22,036	149,97	147,4	6,42	1,017

Factor de Calibración Promedio = 1,020

5.- CONDICIONES AMBIENTALES:

- Temperatura Promedio = 20,3 °C
- Humedad Promedio = 47,5 %
- Presión Barométrica = 716,5 mm. Hg.

6.- METODO UTILIZADO: La calibración del equipo se efectuó de acuerdo a procedimiento establecido en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias aprobado mediante Resolución Exenta N° 689 de fecha 30/07/2021 del Ministerio de Salud.

7.- CONCLUSIONES: El equipo anteriormente individualizado, cumple con los requerimientos establecidos en el Método CH-5: Determinación de las Emisiones de Partículas desde Fuentes Estacionarias del Manual de Metodologías de Medición y Análisis de Emisiones de Fuentes Fijas.

8.- DURACIÓN: Este certificado será válido mientras el equipo no sufra modificaciones y/o reparaciones. Tendrá una vigencia de un año a partir de la fecha de emisión.

Fecha: 15/09/21

INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE
DEPARTAMENTO SALUD OCUPACIONAL
JEFE
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO

ING. MIGUEL L. CAMUS BUSTOS
SECCIÓN TECNOLOGÍAS EN EL TRABAJO
INSTITUTO DE SALUD PÚBLICA DE CHILE

FROP-07-01
VERSIÓN 3

FIN DEL INFORME